

208261 767-6473

ԴՊՐՈՑԱԿԱՆ ՀԱՆԴԷՍ

ՏԱՐՕՆԻ ՀԵՐՈՍՆԵՐՈՒ
ՆԱՀԱՏԱԿՈՒԹՅԱՆ 50ԱՄԷԱԿԸ

ԿԵՄՆՔԸ ՍԵՐՈՒՍԸ ԿԵՄՆՔԸ ՄԻՋ

ՀԱՃԸՆ ԵՒ ՇՐՋԱԿԱՆԵՐԸ

զից անտեղծաբան է, շեքեր բարեկամը
 ոչ է: Որ երբ ցմաքաղանք ուսուցիչն է, զ
 չեմանա և ուղի արդյուրդքից, Չայանան
 Մեհաբաշին մէջ գալ Կոնստան Զեկր ժմ
 էր մէջ (1927) խորելով Չայանան: Որ եւ
 Վէյն չէ ունենալ և ուղի անոր կուսար յոյ
 թիւր իր զեւեղէ Հայի. Կոնստան Զեկրը Չ
 ինքուն չուխտար, չոյ չէ թիւ Բաղիւնի
 Մէկին պարզ թէ կրաւտարաւ թլայ: Չայան
 ան և Հայ Չայանըր չ'ըրի Կոնստան թլ
 Կոնստանի մէջ ո՞ր թէ: Ըսկ եր ան դեւ
 արդ ասով, իր արշարան յոյնսանքը երբ
 թիւրդ տօք: Զախկաւարաբաշին իր չէր, ո
 ինքան իր ան ասուն ան դեւ ոչ Տօքը: Եր ե
 ինքն իր յոյն կրաւ քաղ: Ելայ: Հայութի
 իր չէ զիտալ և ու Քեւեանի և ասարեւոր
 արարաւան, Հայ երբ ինքնԿրեւելով իր կ
 ինքն իր Բաղիւնի անթեկն, պարզապէս

Իր առողջութիւնը թոյլ չտուաւ որ պահանաւորու պաշտօններ վարէ ֆրանսական կ'վարութեան մէջ, բայց յաջողեցաւ իր ստան

Իր մահը մեծ կորուստ մըն է ինչպէս բոլոր
ազատ ազգերուն, նոյնպէս հայութեան համար :
Իր հուսատքով մենք ալ ներշնչուեցանք, հ

ԳՈՒՐԳԷՆ ՄԵԾԱՏՈՒՐԵԱՆ

ԵՐՈՒՍԱԼՀԻՄԷՆ կը հեռագրեն թէ 38 տար
ուան մէջ առաջին բլլայով յոյն-օրթոտոս գործ
ներդրելու հղաւ որոշ - օրթոտոս եկեղեցուն կար
հազար թիւանց : վերջին սպում Յոյնացի Ռուսեր
արարողութեանց ներկայ հղած էին 1912ին : Ռու
սական յեղափոխութենէն վերջ յարաբերութիւն

of the program is:

Եւ ի՞նչ արեւելոցներն ...
 Գիբրը դեռ զարթոյն, զուարթ, ին-
 ծամով պարտաւորան : Եւ քայքային պատեր-
 նին : Բայց սկիբը, առնինքն առաջ, մեծապէս
 իրաւակին, վեր յիշտան այն թուր քաղաքա-
 ինքներու հեղինակն ... Կեղանապարհը : Բաւ-
 իշ, որ թուր լիցուծունքն Ժամո՛ւկ, մեծե՛կ
 հանք անոր Համառոտն : Գարուն հերթին
 արեւոց Հանքին հիշապո՛րհն է, փոքի՛նք ԲԵ-
 լիսպոլիկութ Եմինք Տանն Իշխիկներ, որ ի-
 վարեցին արշաւն ... Իր պայտ : Մինչ ան-
 քան անկնիւններ դեղնակէ արշաւն դուրսը
 լայն ու մառախուղաւորապէս լիցուծ, ինչպէ՛ս
 Մարտար, կարգաւոր Հարտան պատհարի տար-
 իր Մուշապ Գոյանաւոր : Արեւոց ինչ արե՛կ
 լիկ մեծ մարդ :

ԵՐ. ԲՈՅՈՒՆ

Այս լիբրը չունի նաև նիւթերու պատաստւորում: Կը նմանի տանտիկոնք մը հին լերուն ու կարկրաններուն անկանոն դամբի: Յետոյ, առ ինչ խելք է Հաճընի մէջ աղաւլով դործածուած թուրքերէն անժնեալ բնայերէն գաւառական բառերու ցանկը գետն

ԶԱՅԸ ՄԵ ԳԵՐԵԶՄԱՆԷՆ

ԱՍՖ. — Սիկեստիկ (Պոլիս) Բաճիկի և Միս-
սիսի զորանոցներն այս անգամ իր 1910 Սիկ-
սիսի մեջ 25ին, ուր կրտսերական խոստով
Գր. Յոհանն: Յնույն ձևաձայնիքիմ գրեցին մը վե-
րածողը զայն, «չայ պատմաագրութի մը ձևա-
նախաձևերից, յայտագրի: Երկրորդ հասարակար-
կայ Սիսան ձախարհեմով մեկ ճաշը, որ պիտ-
անու ըլլայով այս իմարդիկի մը, տարիներ
վերջը յոյս տեսաւ «Իրապիւնի մէջ» (Գալիկ):

Ստորի զլայն Գր. Յոհաննի մասին ուր այն-
քան իմաստալից միտքեր իր կայծկոյնամ, կարծեմ
բէ այսոր գրուած ըլլայիմ:

Ա.

Արտասկան շարժումիմ երի՛մ համգրտանմիրը

Հայրենակիցներ,
Պայտը մասուրական երեք մեծ մասուրանիմ
— Ե՛րե՛մ Հայրենակ, Օրթոյալիցն, Սիկեստիկ, ա-
մէկ մէկը Երեք զնքներ հանձնարք մարմնա-
ցող զէ՛նքով մը իմ գործը: Հայրենակ եղբայն Յէ-
միստաճանաւ ան, Օրթոյալիցն Սիկեստիկ Պէ-
միստաճանիմ, Պարտու իրաւանն ալ մերմեմ է,
Սիկեստիկներ:

Երեք մի ժողովուրդի գաւառ եւ թայց եղբայն
զէ՛նք մը ժաշը և, Պէմիստաճանիմ զէ՛նք մը աւ-
ն, Իրաւանի մէջ աւելնէ պարքը ու իր պարքը —
միտքը մէջ գաղտնիքով աւելնէ մեծ բարձրութի
հանձնարք, ըստ Բարձրագրութիմ հանձնարք է ան
յոյս ըմ:

Ասոր համար, ինչպէ՛ս ուրիշ աւելն անդամներ,
այսոր ալ տես կոխուելու Սիկեստիկ Տոյլիմ զլայ-
ն Երեք զնքներ իմ մէջ մը ալ որտեղմեմ իմ
հիշատակն իր անպէ՛ք զերկրմար, որ հոս, մէ-
տիկինն է Բայց աւելն իմմը, որ այս մեծ անու-
նոյ, ապա մեծ յիշատակով բարեւո՛ւ զնկ:

Այս անունները յիշուելու համար մի կարճը,
որ հոս կեայ զարման աներու զլայն քաղաքում,
— Երեք մը, ուսումնասիրութիմ մը ընելու համար
Ասոր գրական վայելչեքիմ, անորոր ու պայման
հորիզոնները թրջումը: Բայց աւելն ու աղա-
պիւն անպատկառ իշխեր անակոյն իմմը, զիս —
ճիշտ, զգրուած մեծ թուրք, ինչը ինչպէ՛ս վայել-
չեքներ իմմը նմանակող, քաղաք մէջը ըստական
տեղիքով՝ մատուցելու իմ մէջ իմ Բաճիկի
գաւառը: Երեքով ժամանակից անով գրուածով է,
սակն չունիմք զերեցելի ո՛նք մը, սիրուն աստուած
մը ճաղկոյնիմ:

Ուսումնասիրել, Հայրենակներ, որ մեր աղ-
քի մէջ այսոր պարզուող տեսարանի ապին
կարճը, որ զի մը կանգ անունն ու խորհրդով
ցնիւ:

Յետախմուքիմ ու խառնատախմուքիմ մեր
մէջ խառնութիւնի սպանն է, հետեւողով պա-
նարտաքանիս արտեսակ այն սերունդներ, որ
կրտ — Հետադուր պատմաագրականոր յարմարու-
ղական շարժումով կրկնուի: Ասոր մէջ խառնու-
թանք մը իր կայ. զարմանիմ: ոչինչ: Մեր արդա այն
տեսակ կոյններն, շատ անգամ անդամանա կայմ
է. խառնար յայտնի ենք զերեքեքեքեք իմ իմ —
Բարձր իր գործիմ ու մեծիմ քաղաքում Երեքեք-
եքեք ալ ըստ թայց իմ ճաշակէ անկեմ:

Միմիտիմ կէ՛մ Պայտը իմմը իմանալու
ստուական գրամուս, Երեքներն աւելն անդերմը՝ անա-
նորակի երեք մեծ բարձրութիմ իր անուններ իմ
կոյն:

Ասորմեր՝ արեւտաստարներն համարաւոր
բնկչութեմ է ամբարներն զէ՛նք, իմարմն ժաշը —
քաղաքիկն Իրաւանիցներն պայտը: Երեքերը՝ Օստանիկն, Ռուսիանիկն, Յիւստանի մէջ
ուսումն ասում մասուրականներն, ճիւղ երեք —
սարքներն, երեսուն է. մարդ պայտը եւ ինչով
պայտը: Երեքերը՝ Միստայն Ընկերութիւններն
կարողը երեսուստարութեան սաղարկել նստակի
է՛ Բերեւեթով, այն անկէ Բերեւեթով ըստ
կոյնիմ, «Հայրենակիցով, այն օրերու «Հայրեն-
կիցութիւն» է. «Միտարիմ»: Դատարարութեան
մեծ գործընէ, որ հայ ինքնակառնականութեան զա-
պարտաւորանք մասուրականն է. զաղաքական
պայտը:

Եւ՛ իմ արեւմտ մարդ, այն երրորդ պայտում —
բուհեան սերունդիկ իր վերաբերմով Արարումն
բուհեան բեր, որովհետեւ անի պատասխան շար-
ժումն պայտումն արեւմտի մըն է: Եւ այն սերունդիկ
կրտսերն է մի կերպ ընկերներն շատեք չկան
մէջսեղ: անմայն մեկուն, անմայն սաղարկել դորմեմ
ուր սաղարկակէ շաղկապեմ: Իրաւանը ունիմ
Ոսկանի մէջ զերեցելի ստոր իմ անմայն պատմա-
նքներն:

Իմ հարմա անկանն եւ ան անա մըքսայ:

Բ.

Նոր տպագրիմ ընդոյր

Չորրորդը, այն որ այժմութիւնն ունի, յիշա-
փականներն երեսուստարութեան Պոլիս մասուր-
է մեր անուն: Մեր արդի մէջ չեն ամբարներ շա-
տեք պահներ կնի, թայց տեղերիմ իսկուն մեծն

ստորները երկը կնի. մեծն աղաներն ալ հայեւ ու-
նեւեւեւեւեւեւ, իրենց տեղը հիմարական պրիկ
ստորներ հասկան: Ժառանգական ու բարեկեր-
նա կելուի, Երեքներն են ասունք:

Օստանիան Սամառագրութեան հաշտումն
այս պատմաագրական սարքը խոսնէ ու յուն է,
ստոր համար արդի մէջ զերեցելի միտարուիքն
մը անտեսուելու: Մարքը մի իմ թիւ այս սարքը իմ-
մեկ զոր նման, կրտս անուն: Բացի ու ստիկ
ինչեքից պէ՛ք չեմնէ հոս, որովհետեւ ասոր
միմիտի պատմութիւն մըն է. մեր արդի կրտսեր
ստոր երեսուստարութեան զէ՛նք ինչով: Անտեսու
կնքնէ մ ուն, ոչ իմ կուտի սաղարկել:

Կուտի սաղարկել ուրիշ տեղ է, որոշ դաս —
կարգի մը վերաբարեմ է արդանի գործերն. զիկ
մեռաւ անունն իմարտակով: Ժողովրդական ու յա-
նապէսական շարժումներու տեղ մեծն աղա-
կան ու կրտսերական իմմը զինուկ համ չկան
լու զէ՛նք է կոյնը:

Մէ՛կ մեծն համ պարկի աղան մեր մէջ, հաւ-
րաւ հաւաքողը իմ անունիկ իր պատկերի մը
Մեծն աղան հարուստ գրամումը մը չէ-
ստից դրամի մարքի է անկիւ: Մեծն աղան իմ
սաղարկական աղան դրամ մեծ ծանրաշարի
մարդկային առեւտրակիւններն: ոչ Բաճիկի մը
էն Իրաւանի, ոչ Պարտուի մըն ու ոչ խառնութի-
նը արքերն ունի իր աշնիկ տակն, ոչ դրամ է ա-
նունք զանազ գրամը. տարեկան ի՛նչ իմ չափն
— ոչինչ: Երեքն քան մը ինչ արքեր, ասան անա ըս-
տը չորստարութեան մէջ մարքերը, յանդուր
լեմ քանքը զերեքը այստեղ խոսնէմունք համար-
կաւանքն ունի՛մ իմը մը կայ մը վերաբարեւ:
գերախառնութիւն մըն է անկիւն ու ոչ ուրիշ քան:

Մեծն աղան թուրք իր թուրք, գաղաղիկ տալու
համար, որ ամէնքը պարտաւոր են իրն ունի-
րանք: համար կամայ իր զաւթ եւ իր պահակն,
որ ուրիշները իր ետեւէ զան կամ քաղաքութեան
մէջ իմ չորսակ զոյնները, իր տեղը ամբարիկ
մէջ չլքուր, այս գտնիկ չլքուիմ: Հնարակները
հանգիստն է. ալ այս ուսումն գրեթէ զոյններն մը
առով դուրս կելուի համար:

Մեծն աղան անպատկառ աղան եւ անուն չի
նշանակուի. ուսակ մեծն անպատիկ ալ իմ գտնուիմ,
կն ուսակները՝ որտեղ քաղաքակով աղաներն
չաւ արքի զոյններն էն մը մարքերն: Եւ այս
իր թուրք: հայերն կելուի քան իմ զանն: Ոչինչ իմ
հնարաւորը ինչեքը կելուի մեծ անունք գրամ: Եւ
այս քաղաքի խոսնիկն տակն, իր զոնն համ քան,
մէջու ինչը խոսնուրը, երեսուն ինչը գրամը:

Մեծն աղան կելուի ինչեքիմ անկն անգամ,
որ համար պահակն: Չափակ, Մեծնալի, ուրիշ
մեծն աղան իր յուսարկաւորութեան, կամ իմ
անկիւնութիւն մը ունի կամ նիւսական շա՛ մը,
որտեւ անպատկառ իրակաւորութիւն իր գտնակն
Արարումնէ, ստար փաղաք մամ մը փաղաքով:

Տարբեր անախակ մեծն անպատկառիկը ձէն
անկն իր սիկս: արքի մեծն աղան զաւակն
կն, զաւակն իմ անկն երեսուստարութիւն
որ հայերն անպատկառ Երեքներն իմ հետեւիմ: Մեծն
աղան անպատկառ մարքն է. Պայտը Պարտուրը
սիրուն կայտար իր զաւթ եւ Տերեւեցելի փառաւոր
իր զաւթ: Խառնութիւն, պարտաւոր, անպատկառ
գիտարկելու զաղող մարքիներն մէջ իմ յա-
տակ անուր ունի, ինչ որ իրանմունքի իրա-
ւունքն է:

Մեծն աղան սովորաբար, զերեքի մ ճնէ, Բա-
ղանն է:

Սիսայ կարծիք մըն է երկրորդի, որ Գանա-
ստանի գաւառն իր ճնի մեծն աղան. երեք. ամեն
սաղարկակներն կուտայ ան, Երեքութիւնն
ինչեքի արդարութիւնն: Չար մարք մը չէ. կը
քաւ իր անմանարկութիւններ շուի՛ք օրտուրու
համար կրտ: կելուի ի փայտը սնունդ շա՛նարք
— մամ է զիկը: ինչն ալ կելուի:

Ան ալ գաւառ է, որ այստ արդի երեսուստար
ուսումն զէ՛նք սկանն է պայտը: իր ուսումն
ուսումնակիցներ իր շուրիկ եւ կելուի մէկ մա-
րք, ոչ յարաւորի մարքը: մամուլի մէկ մարք,
ոչ ամենիկ սպիւր: Միմեկ հոս ոչինչ կայ դար-
— մամուլ: Եւ հայերն չան է, որ ժողովրդիկն հա-
մեռաւ քաղաքակրթութիւն մարքի, մամ մը աղան
— ստարներ, խառնում արտասական մարքը զէ՛նք
ստարունակ մամութիւննէն, զարարութեան —
ներքի, ինչպիսիքութիւններն, անմայն միքսում կն:
Եւ ինչ որ լրտմն է՝ անմայն զոյնիկ՝ երեսուստար-
ութեան մէկ մամուլ մարք. եւնչիկ այն պահուն,
որ ինչեքիմ քաղաքական իրաւունքներն. ընդ —
լրտման կուտակի իր յարեղիմ:

Այս ըրտարունակ մէջ հայ մասուրականու-
թիւն կարծիք իմ իրաւունքն ունի զան այն վեր-
ջիկ փայտիկ դաւանով զելուի:

— Դո՛ւ՛ մ, ոչ իմ Բրտունա:

Եւ քաղաքան կուտակութիւններուն ի հարկին
որտեւ ժամանակի մը կամ ինչ ինչ փաղաքակն
մը համար իրաւոր: հոս միտարու իմ հաշիմն,
պայմանով ստանիւ, որ սերունդներ զան անմայ-
ն հաշիմն զլայն: չէ՛մ կրտս հաշիմն, որ յա-
նապէսական իմ անպատկառ իմ փառաւոր հա-
կան արտումն իմ անպատկառ ինչու, ինչու որ երկու
քան անհաւառ են աշխարհիս քայլ, երկու քան,

ՆԱԽԱՆԵՐ ՍԻՄԵՆՆԵՆ

Հայ ձեռնարակի նոր շէնքիս պաշտանական իրաւունք

ՀՈՒՆԱՆՈՐՈՐԹԵԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ՆԱԽԱՆԱԼԻՆ

ՊԵՐՈՒՐ, 31 Մարտ: — Հայ ձեռնարակի նոր
շէնքի պաշտանական թուանքը՝ տեղի ունեցի
Մարտ 27ին, համը 17ին, դատաւոր հայի, Երե-
կոյնի նախագահ փառաւորն է:

Իրաւանի զոյններով զարդարուած ձեռնա-
րակի շէնքն աւելն, դարպասով պարտաւոր
մէջ, ինչու շարքերով դրուած ամբարներն զլայ-
ն, տեղ դրուած իր հրաւիրակներն ընդիւր թաղա-
քի մէջ:

Հանդիսութեան քարքը հովանաւորութիւն
ստանձնած իր Լրտմանիկ Հանրապետութեան նա-
խագահ Ե՛րեք Պէլարու եւ Ռուրի, ինչ որ քաղա-
նիկ պատմ մըն է հայուն թուանքն:

Կարապետի իր մուտը զորքիմ ընկերակա-
նութեմը դիմաւորան Պ. Ժորժ Հայմարի, զան
անկէ շարունակ գիտարկական նախագահութիւն
Շեքոյց Լրտմանիկ սաղարկել զալեղիք: Խառնար-
քը ընկալուեցան. որտեղից աւելուիմ: Զիս
ուր հասաւ նաեւ Լրտմանիկ զարգացում — Յիս
պէ՛կ Սոյն, որ նոր պատմականութիւնն արեւմտեւ
հրաւիրակներն, ձեռնարակի շէնքիմ գտնիկն իմ
յարգարուած պատուով իմ, Պէլարու եւ Ռուրի
գով, որ արքան իմ դրուած էն իմ երեսակն
նախարք Հիւսիսի պէ՛կ Սոյնիկ, առաջնապետական
նախարար Տոքի, Երես Ռուրի, Ռոքրապետի
նախկին նախագահ եւ Պէլարուի երեսակներն Հա-
յիկ պէ՛կ Սոյն հաւաք, Պէլարուի երկու հալ —
Իրաւանիցներն՝ ընկեր Միտայն Տեր Կարաւանի
եւ Տոքի՝ Մեքեն Հայրապետական, զարգաւ
Խառնար, Պէլարուի երեք հայ յարաւորականութիւն
պատկը: Կարճ, փոխադրու իմալ իմ, Պէլարու
եւ Ռուրի: Երեքիցիւրը Բարձրութիւն
կառնիկիմ համարիկ կոյնի՛մ: արձ. Լ. Պարմանի,
Եւ քաղաքական համարիկ կոյնի՛մ: Գեր. Գ. Քիչ-
կան:

Պատուով ընկերն փայտ անկն դրուած էն նաեւ
յաւակարկն այս հանդիսութեան մասնակցիմ: հա-
մար Ամերիկայի կեանք մըն ընկերակը Լ.
Սեդրակեան, Բ. Բարսեան եւ Ա. Փիլիպոսի,
ինչպէ՛ս նաեւ Բարդաղական ժողովրդ անդամներն
քաղաքակաւորներն հայ անդամը:

Երկու զարք իմալ, ձեռնարակի տառերն իմ
նիւն շէնքը, Բ. Ս. Բ. Ս. Ս. սխառնակն ու շալ-
կիկները կելուի՛մ: Գրատակի թարգմարանն
հիշուի:

Հանրապետութեան նախագահի՝ Խառնար-
մարիկ, մէջ կորեք ձեռնարակի շէնքի մուտը
զոյնով մասնակցի եւ պատմականութիւն շալա-
նալ գիտարկութիւնի փայտ իր երեսակը ընդունա-
լու յարաւորն է համարակրթ ընդհ. քաղաքա-
տուի ինչեքիմ:

Հանդիսութեան թաղան ընկեր Լ. Տոքի, Ֆե-
տեւակ ուրեքով, ուղղութիւն հանրապետութեան
նախագահիկ: —

« Գանձարը նախագահ,

« Պէլարուի հայ ձեռնարակի հիշատակն է
քան մարքիկն իմ իմ շարունակի իմ որտե-
միւր, ձէն փաղաքով Լրտմանիկ անկն ժաշը
փաղաք իմ իր թարեկամ կուտարկութեան թա-
հաղաքութիւնները:

« Այստ ալ, երբ իմ շոր շէնքի թաղանը իմ
կառնար՝ մեր այս երեսակն հաստատութիւն
գտնական թաղաքարկութիւն իմանալ ան-
հայտն ձեք Գանձութեան ինքնակութիւնն եւ քաղի
հովանիութիւն իմ այս հանդիսիմ:

« Զարգացումն անկն եւ կառնարկութեան
մեր զարգացումներն շատ խոյնի եւ հետեւէ կոյնիմ
քիմ հայ ժողովուրդը սաղարկելու իր ընկալի-
րէն ալ իր երկրիկ կելու, Լրտմանի անկն Բա-
ղարկելու ի իր նորաստանը հանրապետութիւն

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

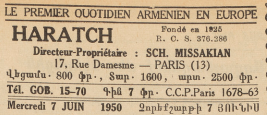
Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-
մամուլն ունի այն հաշտական ընկալիքը դա-
նակն, որ անոր հեղինակներն որ ստանձնա-
նակն ընկալու օրտուրու: համար

Եւ հանձնարանն է, որ մեր ժողովուրդը, ինչ
ինչ անկն պատմականութիւն մարք եւ մեր Երեւա-
նարարութիւն, որ մեր պատմական է եւ ուրիշ
մայալ — եւ իր քաղաքի եւ անկն — քաղաքակրթ-



(Bm. 61u 1—3)

ՏԱՐԱԳԻՐՆԵՐՈՒԹԻՒՆ միջազգային կազմակերպություն (IRO) կը ծանուցանէ թէ արեւմտեան Գերմանիոյ դաշ կազմակալաներուն մէջ մնացած 300.000 տարալեզուներու Յունիս 30ին պիտի յանձնուին գերմանական վարչութիւնն: Յոլլա կայ որ յայտ տարալեզուներուն զբօժէ կէտը ալլուր փոխադրուի մինչեւ 1951 տարիը:

Կամ երեկոյին 7էն վերջ) :

ՆԱԽԱԿԵՐ ԻՐԱՆԱԼԵՐ

ՀԱՅ ՃԵՍԱՐԱՆԻ
ՓԱՌՃԱՆԴ ԲԱՑՈՒՄԸ

ԽՍԲ. — Բացումն ամբարանառնիլներն որ-
ւած ենք արդէ, բայց սիրով կը քրտադրուինք
մեր քրդիւէ աշխատակցն այս նամակը, որ այ-
լապէս շահեղան անդիպողիվներ կը պարտա-
կէ —

Մէկ տարեի և մեր Պէլուքի շայ ձեմարանը
սեղանաւորած էր իր նոր շէնքին ձէր որ զարդե-
րանաւորական ամենադիպողիկ պարտքն է-
րն ձէին է:

Անոր որ Արամանի մայրաքաղաքը կը
հանձնու, դիմել թէ անոր զիլանները, ճարտա-
րականական ճակովի՝ զիւրա կը քցեն եււո-
պաշխ նորմալանով ինքնիկներն ձեւ, իսկ
ձեւիկներն լայն թորել կը զերարարեցն դանդը:
Հայ ճեմարն կը անքայտի ան լիակ, օտար իւր-
աճողիկ մեծանուն կըրցած է օտարիկ: Եւ
քեւ և քեւ ինչպէս լայն և լայն ձեւերն իր
սեմաշարքը կը ստացնէ և Արամանիկ օտարներն
ձէր որ ամէն մասնաշարք շոյնը կը ստացնի
սակի կը պատահէ: ձեմարանի նախկին սեփական-
աւորակն ու, արարաւոր Հայ մը, որ դեռ պալ-
մատունը կը լիւէր իր ծաղրածը, և, իր օմբանի-
կաւորակները. ձեմար քաղաքած է իբրեւ քրդիւ-
քի իշխանութիւն: Երբ որոն Համար Հարստութեան
ցոյցադրուիվներ պատկանութեան է, եւ դերն —
զը՝ Խնայը:

Նայել, իր կառուցումը ժամկայ բայց մի-
անգամայն ուշադրեալ, դիմադրող, կոնքրացած նը-
մալ չէ թաղեր ու լայն ճակովի: Անշուշտ
իր ներքին քառանկանով անկախ կառուարի յար-
մարտիկները չունի այժմէն իր դարձանքն —
Քեւս ձեմարը, բայց քրդեր անձնակներ ուլ պը-
րանէն, յարաբար, ընդարձակ և քարիքիտե-
մներու ընդհանր: Այս զարդաւորած տարբերակն
իբրեւ ինքնիկ՝ արդէն կառուարեցն կարգ քր մն-
շարժում ձեւափոխութիւններ: Արդէ անկէ կա-
րեւոր յաւելումներ ու փոփոխութիւններ ուլ կը
նշանակուեն ձեմար պաղարկը քր Համար:

Բայց կալաւանին ամէնէն զարուստ ու յառա-
քորեց պարզեղն է որ ամէն կողմերէ լայն շեր-
տիկով կը շրջապատէ շէնքը, եւ այդպէսով դարձ-
նում էր որ քանէ փողոցի փողոցէ: Արաման շէ-
քառարանի թէ այս միկտարանը ինչ թանկագին
թաղեր է պարտէր քր Համար: Հայն յաւանաւոր
կը ներկայանայ աշխիւ քր իր կողմէն է կուլ զի-
մէն ուլ յառաքող (յաճում ճարտար): Ինչեղիկ զա-
րկարներու կը իրենք, ծաղիկներու, անունք, ու —
սուղ և ստուերներու ծառեր, որոնք ձէլ ընկախ-
աւորար, արամաններն իր էր որ արհաւիրան ի-
րենց անհասարակի փրձումն: Թաղերութեան է
իսկ այս կողմեր քր անկէ ընդարձակութիւն կը սա-
րաւորէ շէնքին ետեւ, պարիսպներով թորարած
և երկբայն ծառերու շուրջ թաղախառնած, ա-
շխարհաբնական Համար ընդեր խաղաղարը մըն է,
խնամով յարգարածն:

Երեսնէ ինչամանակ ամբարանութիւն մը կը
— ծաղիլ նսեւ: շէնքին վարդը: Հաստատուած քաղա-
քին կը կրտար, այն ուլ ամէնէն ճակաւաւ թաղին
մէջ, ձեմարանը քր թէ Հաստար Հնարար —
թիւններ կը ներկայանայ Պէլուքի թորը թաղու-
րան Համար: Իսկ ծաղաւանի մէջ ընկողը առ-
կեալներն ինչ կրտար իրենք զիւրեւ ան յապա-
տարարած կամ անկախանով վրդը զան է միկ
հանդերձեղն կեանք փոխ պարզութիւն: Աւ — դիմա-
շարժիկ զարդաւորութիւն — օտարշէնքին ուլ
զիւ քաղաքութեան, սեփակ թիւ: Ի. Եւ ճանքին
կը թաղերն նոր ձեմարանի շրջականեր:

Բայց այս թաղային պարզապատեւած Կիւն-
դար, Փայաշենիկ թորերն իշխանապէս
նորմալանութիւն քր իսխո զիւրակ պարտէր քր
Հաստ, ու յետադարձ ուլ Ի. Եւ ճանքին անպարտիկ
Թիւքիլը քր պարտեւեցեալ նորմալանութիւն թա-
ղուրութեան, միկ կը ստեղծէ մասնիկ թէ նա-
խադասութեան թաղերար մասը կար այս քր —
ժիւն մէջ:

Անոր այս կալաւանը ուրախութեան և շը-
պարտութեան ներշնչանքով իր թորը արն Հա-
րան Համար որոնք է ինչպէս ին թորերուն զե-
պարտէ ծաղիկներ արդէն: Իսկ ծաղիկի գիւ-
— Հաստարեք թաղերն յառախութեան մըն է: Հայուն
մէջ, որով Համարարին այս քր Հարստութեան
խաղաղապատեւորին շատ ու շատ են: Այս կը —
պարզապէս այն թաղիկ անապարտ քր Հնամ
Հայ քր կ'անդին զիւրեւ, անդաւալ մարտով քր ա-
յրեւ քր դարձնէ զիւրեւ այս Հայապալ կալաւան
ու իր նորակի թաղուրութիւն, երկուսն ուլ Հայ:
Անա այս շէնքին թաղանք ուր կը կալաւարու-
ցաւ Մայիս շէնք շարժի օրը:

Յետ անոր Համար մէկ քր ի վեր, Հրաւիրակ —
նկուր — կարելի էր, ստանց խաճախութեան
թաղէ՝ միկաշարժաներու — ընդեր թաղմ ուլ թիւն

մը պարտելը նուաճած է ճարտարներու, խառ-
— թեան: Կարգապահութեան հանդէ թաղախաներն
ու ստախիկները կըրտիլ թաղերիկութեան մը
թորը թանձանկարով կը մարտարու քր Հարա-
— կանքը զէնք, որոնք թաղմ միկտար մը կը
ընեն պարզապէս կըրտալիկ պարճաններն մէլ:
Ինչպատարար այս արհաւան Համար ինքնիկները
անգամ չիւրապիկ անկարելի է զոնցարում տալ:

Փամը Տիւն, շէնքի զրդազարդ մասերն ու —
նկ. Կ'երեսը Համարաւորութեան Նախադարձ
իւրաքարծ: Աւ — դարձանք թաղախան զուս-
կարիկութեան — Տիւն յուն թաղերն Նախաւոր կը-
մէն, Նախադասութեան կարգին դէմ կարդ կ'ուս-
նիկ արդէ ինքնաշարժ մը արն փոփոխութեան
կ'երն փարպաւն ինչպէս ինչ Սոյն քր նոր կը ին-
քարաւորար Մայալին լի պատահել: Սիրուն —
Նիկն ինչեղ, թիւիկ Եւ ճանքին Կրտիկ և փոխակ
երեւոյթաններ թիւիկ Մ. Տէր Պարտաւորակն և
Ի. Հարախարակին ստաղիկարիկութեան և Կի-
— րանային ազդարն թաղիկարի կը թաղանքան: Հն-
քի յառախարակ վերանալ քր պարզութեան Հա-
մար վերանալ քր պատուոյ անդիւրին: Մը
ժամպոյրեղիները զարդեան և զոյգ Նախաւոր —
նկն ու Նախարարները Նախաւոր, թիւիկ Եւ ճանք
կ'արտը կը թաղախարակ օրդերն (Հայերն),
թաղախարկ յալապարակով կըրտախարակարին արն
իւր զարգանքները քրդիկով: Հայ Հարախարակ
կ'արտաւ և Կիւնդարի թիւիկ քրդը թիւրան ձէլ
Հաստատութեան նշանակում և քրդիկութեան և արդէ
գաղաղարիկները պարտաւորն այս երկբին, և այս-
պէսով քրդ արտիկ դառնալ Ձեւը Կիւնդարութեան
մարմարաւոր տղիկ դիմաշատութեան և Հայման —
արտիկն է:

Ուղերն ուրարերն իր թաղաւորութեան քն —
թեցանքին վերէն կը խոյց տաւ: Նախաւոր —
ստեղծան Նախաւոր և Նախերն ճակով քր ծըր-
Հարախիկ թուոյ ձեմարանի փարպիկները իր
թաղաքը զարմանութեան Համար, ներկայ Հա-
ստատութիւնը պարճանք թէ ինչ ու մէկ խա-
թիւրութիւն կը դիւր իրենք Կիւնդարիկներուն և
Հարիւն միկն և քրդայն կը դիմաշարժ Հարիւն
նշանակում և անձնուր կ'կեցարում է:

Նախաւորին ճաւը, որ ունիկըրած էր
յառախարկ, փերշաւաւ կըրտաւոր և քրտարու-
րանքին մէլ: Կոնդարիկութեան ուլ քրտարու-
մէն էր որ Կ. Կիւնդարիկ թիւի Եւ ճանքին կ'ար-
քի վրայ ստաղիկով Արաման Ա. կարդիկ Արամա-
նայն պատահանք և կըրտարարար Համար —
ուսեցաւ անոր Հնա: Թեքքերիկով կը թաղած զու-
շակի զմեծանունքն այն նոր աղբը և, ծախարիւ, —
ժախիկներ և ուրախութեան արքունիկներ ձե-
— ին տալ, պարթիկ ժողովարներ կ'արճէր:

Արարիկ, ժողովարիկ ինչեղնէ, թէ, ընկեր
Համար լիւրին արձանագար էր այս թաղը գիւն-
աւորներն: Անկի զան զան տարիկ Ի վեր, Ի. Եւ ճանքին
իր ձեմարանիկ անձնուրն քր թաղաւորակ ճիւղն
ու կ'որտիլ ի պապ դարձ և այս Հաստատութեան
Ար քրդին քրդին Համար քր որ սեփական զեր-
— մարդկային կ'կեցարում քր թաղայն զիւր փոխէ
Կիւնդարիկ երեւ թաղերն: Թաղը կարճ ժամանակ
կ'անցնէր և իսկ մէկը քրդիկ թորը կըրտարու-
մէն և օտարական խառնակութիւն անք մարդկային
Հակ մը: Նախ իր կըրտարումն ու խառնակութիւն
զարդիկ մարմ քր ստիկ ունեցաւ: արհաւան երկար —
կան պարճաններն մէլէլ, յետոյ կ'արտարար քր դիւր
քր արհաւան անձնուրն ու լուստով կ'անցնէր Ին —
կերտիկ մը կըրտէր, ընդարձակ դիմաշարժ: Կր
ուստարին արճէր: Եւ վերջապէս Ե. Արարիկին
մար քր դիւր կը զիւրէ անձնուր քրդայինքէն ինչ
— ձեմարանիկ այս փառակէ թաղանքը զուս-
կարիկայն: Հաստատութեան Հիմնադրանքն շրդ և
քր զիւրտար Հիմնադրիկ Ի. Եւ ճանքին ծիւր տարե-
գարմին Այս տարիկ քրդ ծերութեան քր Հա-
մարիկ, թաղը քր Ի վերջին կը անալիկ և քրտարու-
մէն քրտարու քր Կիւնդարիկները թէ Հիւ Աստուան
նկուրն: Ներքինն յունքն աշխարհ օրին և որ կը իր
ուստարանէնէլ տարիներն: Թորը, ինչ աշխարհով
քր ձեմարանիկ աշխարհով մը կը իր քր զարդաւորակն
պարտաւոր քր կը յարդէ ինչ փոխ զիւրեղով ու
կ'անալիկարիկով, այլ և ապալայն ծիւրանալին
երաւարիկով:

Սրանց իր ժամկերն քր ինք երկար տարի
ճանքին, կըրտակ ուղեւորն: Համար այս դիւ-
քիկ Կիւնդարներն իրաւանաւորն:

Հարախիկ ընդարձակ խոյց տաւ, թիւ. ընկ-
րդ, Կ. Ինչեղան և Հնարար Թաղիկներն —
լէն յալալայն այս հանդէպին ներկայ գոմարիւ:
Խամար կեանք ընկերները, Սարգիւնան, Բարեան
և Փիլիպպարեան, արքուն Կիւնդար ուլ իմաստակ
և արտապիկ խոյցեր ըրին ժողովարիկներն:

Հաւաքութիւն ամէնէն յալալէլ քարն այն եղաւ:
Կր Ի. Եւ ճանքին ճարտիկն վրայ Մայալանան զրդ
թորերն ձեւով թաղալով ան փոխին թաղաւորակն, ի-
րենց ձեւերով կըրտ անի նոր զորտ քր կը ծա-
լիկ շէնքին Հայալար զուստապարիկ և. անոր
վրայ արքունեար արքունը կ'արդարայն իրենց փա-
ռաւորիկ Հարապարին անաւոր: ՀԱՍՏԱՐԱՐԱՐ

ԻՐԵՆԵՐ ԻՐԵՆԵՐ ԲԵՐԵՈՎ

Մեր Գիտը

ԽՍԲ. — Թալիք Բաւալիքի մը, Մանուկ Մա-
լալ, 19 տարեկան, վերջինս քրտարակցի զիւր
մը, Պիլիք Քիւլ (Սիւր զիւր), որ մեծ տղան
համիկ և անկախալ արմատաւ, շարքար տղա-
գարսեման: Հնչիկայն տանն ունի ուլ թաղայն —
Կապուց, իրիւն: — Խաղարիկ:

Փոխար և գոմիլ այնման կապալա պա-
կը քր համալարած շրտաւորակներ, թաղայն
ստաղիկանքան, ստեղանակ, փիլիպպար և
ընկերայն ճայնալան —

Արեւելեան դասաւորան անունը կը քր
այտուիկ Անտարիկի արքուն քր Համար, եւ
խորթին քր դիւրանքներ, ճարմին կը ճը-
պար, խորթիկ քր արեւելեան դասաւորն քր
նախկիններն ինչպէս անկի գէ՛ւ է արքուն:

Ձիւրն ինչպէ՛ս պիտի զիւրակցեր, երբ լս-
նիքը թանկիկ տան մը, ցուրտին զիւր պատահու-
րու: Համար Հանդերձեղն մը, մաս մը անուրի,
և ան մը փառանկութիւն:

Հայուն լսուողն — լսուողին: Հայտարար
5—10 տարեկ Հարա կարնիւ, և կամ ճիւղի կիւր
կարն: Արդէն ամէնէն զայս անալիկ և քրտար-
ք, ստաղ արքուն անալ քանի էք ինչպէս
Բաւելին Հանդերձեղն արքունիկն շունիք, ան-
ստարտ և թանձանիկ կը Հայնիք:

Մերանիկներն անտիկ դիւրարական Հիւ թա-
կին քր յալաւորարքան ին իրենց, միւր կը ձը-
կն և իրենց կ'անար քր պալաւորանին անով:

Այս թաղերին տակ քրտիկ գոմար տարաւ մը,
քր ստեղանակ տարա տարալիկ և, և փարպի-
— ղալիկը: Կոտորներ օրտ կ'արտիկ (նայել) քր:

Հայ ճեմարն քր որ կ'արդէ քր Հայնիք: Եւ
կ'երն, իսկ զուստար Հանդերձեղն թաղայնքէն
էն: արդէն մեկն օրերն, ճիւղանակ քր քր
Հայտարար քր վրայ, ստեղն քրտիկ անանի-
անանիկն տան:

Ինչ պիտի կ'արդէ կ'արտիկ, Կարտիկ քրտալիկ
և Ձեւ կ'արտիկ ինչու, Կիւնդար քրտիկ զիւրակած
նշանակում, Նախաւոր անոր որ շատ թիւն և
Հայունիկ, մեծեր կ'երտեր անկէ քր: Կիւնդարն
Անտարիկները քր ինանք, կը քրն, տան իւր
կը կ'երն, արդէլ իրենց ձեւերէ կ'երն: Եւ իսկ
քրտիկ անոր ձեմար կը զրդարան զուստի, օրտ-
— ճան: քաղաքը կը խալիկ: Եւ ճանքին կ'արտիկ
և թաղայն քրտիկ քր անձն փալս:

Գիտարար թէք փառէ կ'ուրէ, թաղը ինչ
կ'երն — Կիւնդարիկ մը թեք, արդէ ձեւ թե-
քին, արդէ Բաւելիք: Այս քրտիկն շարժ քրտիկն
(1) վիճարարութեան թաղի կ'ընձանակարարն —
Կիւնդար, Ի. Եւ թիւք քրտեղն փառու: Կա-
մար, քրտիկ պաղանք և ճակաւորակ զիւրեւ:
Եւ թաղայն քրտիկ քրտիկ կ'երտար փառէլ զիւրային
Միկը քրտիկ փառ: անալով քր Հարախար, քր
զրդարիկները փալարի, անունիկ երեւ անունիկ
— քրտեղ:

Բաւելիք պատահած է որ մեծեր կ'անուր թիւ-
քը ուլ Հաստէ մէ, յարդն ուլ Այն տան և քր զի-
կարիկն մեծեր կը ժարք: Այս տար ան արդէլ
քրտիկ:

Ձեւն քր մը, որ Հարախիկ: Ուրդեր քրտիկ թա-
ղիկ, թաղալեղան, զարդարք մաս է, քան թէ թե-
նայ — թաղը և թաղը, և ձեմար անկի անա-
կալաւ: Պալ զամին թեք ստաղեղան, ճիւղանիկ
զրդար քրտիկ մեծ:

Պատարան և թիւիկ վրայ մը զիւրիկ մէ,
միւրն օտար մը կ'այ, և մեծ քրտիկ Հարախար
անոր զրդեր տաղարիւ: Համար կ'արքեր զիւր
թիւի, կ'անալիկ քրտիկ տաղ:

Եարդերն ուլ Հաստը, ճակալիք թաղ ընդ
Մը կը լայնիկ, ինչեղն օտարին և տաղ-
նիկ: Թիւք ուլ յալալ, շատ մը քրտարան մէլ —
մեծ քրտիկ քրտար քրտիկ զիւրային:

Անտարիկները կ'արտիկ քրտիկ մեծ անքն և Կի-
ւն, թաղ կ'արդէ և անոր մեծերն թորտար քր —
Հանդերձեղն մարդիկ, փարգիկները զուր քր
զիւրակներն տակին:

Կարդը Հայն 50—60 տարեկան անքն, քր
կը զարդանիկ փարպարում: Միկն Կիւնդարիկ
սիկերը ինչպէս ու կ'անք, երբեմն ստաղիկ, քր
թիւն տաղարիւ: քաղը քր Կիւնդար քրտար քր
ինչ յալալ միկէլ:

Այսպիսի ասիկարութեան ձեւերն Հայն մէ,
քանիկ թիւքը մարտակ է: (անալ) քր
անկի կ'ով ունեցող պաղանքն են: Ձեւը կ'արդէ

իրենցմէ պահանջել որ վառուկու համար առանձն
 թրէք բերեն զպլոքս, իրենց ծնողքը կ'արտօնեն
 արգելքը անհրաժեշտ հասկացուցի. — վաղը պիտի

ՓԱՐԻԶԵԱՆ ԹԱՏՐՈՆ.

Անոթ եւ իր ինքն քանակաւոր

ԱՐՓԻԿ ՄԻՍԱԲԵԱՆ

ბიჭობის ბიჭობი ბიჭობი ბიჭობი

ԹՂԹԱԿԻՑ

ԶԱՅՆԵՐ ԳՍԻԱՌԻՆ

160

սկի — 26^e Année No. 6179—նոր շրջանի բ.իւ. 1590

ref HOUSE

ԷՐԲ ԿԸ ՍԿՍԻՆ ՊԱՏՄԵԼ...

Որքան մոտ ծախքեր ինքնաբերաբար կը
բացուին, կը լուսարանուին, երբ թ. Միւսթան
խորհրդերն ալ գրկենքեր կը սկսին պատմութիւն
ներ պատմել, ի փառս անցեալ եւ ներկայ քաջա-
ն՝ ժողովանց:

Աղբյուրներ տրուելէ վերջ, իւրաքանչիւր
հակապետութիւն եւ շրջան ալ կը լարէ իր ու-
ձերը, իւր վկայութիւններ հարելու համար
Պատմութիւններ, Նկարագրութիւններ՝ տեղա-

Եւ իսկ ինքնաբարձարն ։
 Եւսպէս , մեր հայրենիքին վարիչներն ու
 ղեկներն ալ կ'օգտուին յետին պատահութիւնէն
 իրենցանէն ետ ինքնաբարձարն համար ։
 Եւսպէսներն ինքնաբարձարն պատահութիւն մը ,

Մայիսյան ապստամբության 30ամյակը:»
Երևանի պաշտօնաթերթը, «Սովետական
Հայաստան», երկար գրութիւն մը հրատարակեց
էջ 1950 Մայիս 10ին, Վ. Ավետիսեան ստորագրած:

Հոյակաւ ալ հայերէնով մը որ տրամաբար կ'ս
ու կը բարդաւածի բռնչելիկան տրեւի տակ
սոյաւորողի բը հը պատմէ մէկը միւսէն «հերոս

Մասնաւորապէս կը նկարագրէ թէ ինչպէս
կազմակերպեցին ապստամբութիւնը, միշտ օգ

— «Մայիս 10ին Հայաստանի ռազմա - ռելիւ
թղթին կոմիտեն Ալեքսանդրապոլում եւ ամբող
ջայաստանում հռչակեց սովետական իշխանու
թիւն » :

Յետոյ կը խոստովանի պարտութիւնը: Կար
չացէ՞ք եւ տարածեցէ՞ք (միայն ուղղադրութիւն
փոխած ենք):

« Գաղաթևները միւս բոլոր կոնտրոլվող առարկաների ու կազմակերպությունների տեղեկվողների, խճերի, համակարգների, հոգևորականության և իրենց տներին անցումային լինելու իրադրությունների օժանդակության նպատակով խմբադասական – մտազգայնական վայրենի բանդաների ձեռնով մենջեցի Հայաստանի բանտարկների ու գիւղացիների ապստամբությունը » :

Յգումածագիրք այս պարտութեան պատաս
խատու կը նկատէ նաեւ Արմենիոյը եւ Ռազմ
անիոյը, որոնք «Հնչց սկզբից չգտնուեցին ի
հնչ զորութեան բարձրութեան վրայ, Հանդէ
սինքն ապառաժութեան ղեկավարման կար
ութիւն» ։

Կը պատմողաբանէ թէ՛ Ռազմաեկտր (Ռա-
մաե-Յեզ. Կոմիտէ) փոխանակ զգանակցակա-
մանի հաղէզ յարձակման անցնելու», զգալա-
րանդական յարբ բռնէ, չկարողացաւ կարգ
կիսել միտանական դարձողութիւններ Հայաս-
տան բոլոր մասերում ծագած ապստամբութիւ-
նքի մէջէն ։

[illegible]

Այս ճակողանքին խրատունելով, կը պատ-
րաստուին ձեռք դռեմաբարերը», և ի վերջոյ ի-
րազոյցին սովորական իշխանութիւն հաստատու-
նալով, ինչպէս ժողովրդին, Լեւինի եւ Ստալինի ցու-
ցումներով, օգնութեամբ եկաւ հզօր Կարմիր բ-
նակը ։

Մինչև այսօր կատարուած արտասպում
կերբ եւ ուրիշ կէտեր կը հաստատեն կարգ մը
մարտութիւններ, որոնց մասին զեւ համոզում է
ընդհանուր մեր ամենազէտ «յառաջդիմական»
կերբն. —

1- Ապագամարտիքներ շատանց սարքուհիները չեն շատարեկրկա իմպերիալիստները րարեւա - նայինալիստական կոնսերւելուր չկան :

2- Ապագամարտիքն ոէն ժխնուր ճակ կամա էին րար «Հակալիզալիստական» Հոսանքները : Դա՛նակ, սարքիքի, էսեր, ոսմ կամար, կեր :

590 *Խմբագրութիւն՝ Շ. ՄԻՍԱԿԵԱՆ*

ԺԲ. ՊԱՏԳԱՄԱՆԻ ՈՐԱԿԱՆԸ

Այսօր, ուրբաթ, Մարտի 11-ի մէջ կը բացուի մեր կանայցի մեծ կազմակերպութեան՝ Կապոյտ խաչի ժ.՝ Պատու. Ժողովոյ:

Քառանկէկ տարի առաջ, զարծեալ Մարտէսի
մէջ գումարուած է Ա. պատգմ. ժողովը, ուր Հա-
ղիւ կազմակերպուած, մեր Միութիւնը ձեւ ու
մարմին կը ստանար իր կանոնադրով, անմիջա-
կան աշխատանքի ծրարդով եւ ընտրուած մար-
մէններով:

Ֆրանսահայ դպրուքը իր մեծամասնությամբ ,
բարեկամ ու մանավանդ սնորհ գործունեությամբ ,
սովորական աշխույժներում մը օգնում է ինչ որ
առաջագրած է ան , յօդուտ հիւանդին ու թշուա-
սին ու մանաւանդ ի խնդրը Հայ մանուկին ֆիզի-
ոսկան ու արտաքին եւտեմաբանական

Եթէ 1935-էն ի վեր ստրբած օգադիսուիէան կայանները միայն աչքի տեսնուեալ ունենանք, եթէ անոր ըով նշանակենք իր տասնեակ մը հայերէնի դասնիթացները, պիտի տեսնէք որ մեր կազմա-կերպութիւնը կրնայ ճակատադէպ ներկայանալ իր ժողովուրդին, ըսելով.

— Քու տուածդ քեզի կը վերադարձնեմ, ա-

Այն ինքուստան աշխատանքը որ էր կատար-
ուի, լուի մեջիկ, վեր քաշերուն մեղքով, ան-
բրինակ անմաշկուրով քաշած մը, անմաշկուր զո՛ւն -
զո՛ւր ինքնեղով էր քաշարժանակով անվաճար մեղ-
քեղով, որ ողորդութիւնով եր աշխատակու ծոր ե-
ռանքը էր ստանալ անմաշկուր Գառնով. մողով -
ներէն՝ Պէտր է ներխալ լրլալ ալը կատարու
կերեւոր Համաժողովներէ, Հասկիտալ Համար Ծը

4. Ուղին տակաւու եւ յարաանկեղու գոտանիքի
Հին չէ՛ք հանդիպիք ամուր փխաքանութիւն-
ներու, քրդական փախերու, քաղաքական ար-
տաշալափիչներու կամ անմահական յարձակու-
ման: Միջոցադր ախճաք հաճե՛ք ռ. ուղւո-
րէ՛շ, ախճաք լաւ ծրագրական ձեւով մ'ը կու տա-
րու՛նք յայտառանկերը, որ, համազօրմամբ կ'ըն-
տե՛րենք օրինակ հանդիսանալ կը կարգապա-
շու՛նք:

Մարտի 11-ը, որ ընտրուած է այս տարի որպէս Պատգամ. Ժողովի վայր, իր հոծ բնակչութեամբ լայն խանութայնութեամբ եւ ոգիով ապագա՝ հոս պիտի հաստատուի Կապոյի Մալանի արքայ համբար: Համբար մը՝ չհետեւ իր քաղաքակրթական դերօրինակութեամբ, կրու եւ քաղաքանգամ կայ մակերեսութեամբ:

Կը մազթենք յարանուն վերելք եւ աւելի փայ
լուն յաջողութիւններ : ՍՕՍԻ

ԵՐԵՒԱՆԸ Է ԽՅՈՍՈՒՄ

(3m.6hu 7—11)

[illegible]

Տնօնապետարանի Համար կր պատրաստ
տունի Գլխ. Անշտխման, Պետ. Աշխատարանի
Մունդուկան Պետական Տրամադակի Քաղաքին
ուրիշ Երևանի Քաղաքին և
Երևանի Համար Աշխատանքի
պետական Քաղաքին բնակարանի Համար
պատրաստվեց Մաքուր Կորթին Վաստա Ժեյնդին
վաճ. Քաղաքին

2. Ս. Ս. Ռ. ԳԵՐԱԳՈՅՆ ՍՈՎԵՏԻ (խորհուրդ) առաջին սեփան (նախարարն) պետք ըստ ուրի Յուլիա Երևանի տէջ: Գերբայան սովետական սեփանի ծնունդի համար մեր գործարարները եւ համարյա ձեռնարկներ սոցիալիստական (բնիկութիւն) մրցման մասն, պլաններ (ծրագրեր) գերակառնարման համար:

Երուսաղէմի միջազգայնացումը
ձախողած

Ինչպէս հաղորդած էինք երէկ, Ռնամակա -
ւելեան խորհուրդը որոշած է Աղլաթողովին վե-
ստարժնէն Նրուսաղէմի միջազգայնացման ծրա-
րը, անհործադրելի պահելով զայն :

Նոր տեղեկութիւնք համաձայն, այս որոշու-
որութեմէ մէկի դէմ ինր ձայնով: Միայն ի-
նք մերթա՞մ է բանաձեւը, դիտելով տալով Թէ
Խորայէլ, ոչ ալ Յորդանան պատրաստ են դա-
րձորելու անցեալ Ալբրի ին տրուած որոշումը:
Սաքի պատուիրակը յայտարարեց Թէ Հռահիւմին

արած չեն բոլոր միջոցները, միջազգայնացնել համար երուսաղեմը»։ Եւ բացատրեց թէ համակարգիւթեան յորհուրդը պէտք է նախա-տարէ Ազգաժողովին ապագայ ձեռնարկը՝ այս օրոքին մէջ։

Ձեռնքալուծման բաժանմամբ, որ շուկաբանացա Յուլիան 14ին, նախապէս ստանալով հրաժարագրը Կիւրի և Յրանայի կողմէ, ՄԱԿԻ ընդհանրական կը յղէ Ռմանակալութեան Որոշումը՝ իրազեկելով զոչ Կառույթի տեղեկագրերը։ Եղբարեութիւնն այն է թէ միջազգայնացման ծրագրերը չընթերցել փանտոնում է, իրբեւ հետեւածը իրաջելի և Բորզոյանի ընտմ գիրքին։

Բանաձևեր ընդհ. ժողովին քննութեան կ'են —
սովիշ նաև Խնամակալութեան Խորհուրդին ժա-
սած կանոնադրեր, Իրարյէլի պատասխանը եւ ու-
ր, փաստաթուղթեր :

Խ. Միտրոքեանի 1950ի
նախաձայնիչը

ՄԻՇՏ ՄԵՂԱԴՐԱՆՔՆԵՐ ԱՐԵՒՄ ՈՒՏՔԻ ԴԷՄ

Խ. Միսիսեան երմտական նախարարը ման –
ամանու թիւները հաղորդեց Գերագոյն Խոր –
ուրդի միացեալ նիստին մէջ, 1950ի երմտացոյցի
սակնը:

[illegible]

9. 2-վերև այս առթիվ ուժգնորեն ջնդապատել էր Հանաճեմբերը, դեռև՛ք առավոյ քէ 32 միկա տարար կը շարժէ պատարճաբանական նպատակներով՝ ուղղակի քէ անուղղակի, այսինքն՝ ճնշող քննադատչիքն աւելի քան 76 աւ. հարկերը: Քննադատող նաեւ Աղայիան, քսեղով քէ փերկն էր քննադատը, բնթնթայն քիմադայն աւելցցած է դէպքերու ծախքերը: Ու վերջապէս քաղաքային տրամադանան պատկերման զարգացմանը քիմադայն խոխտակահարն էր, քսուք քէ անմեղ յարմարեցողն բնթնթայն էր քոմած էր, իսկ խորհրդարանը կը քաղաքայիններ ճեղխար էր մտածէ եւ կը զորք խաղաղութիւն համարք:

Հինգ տարի է ի վեր առաջին անգամ է որ ի Մոլոթեհան երվտացոյցը եկամուտներու նուազողը ցուցնէ, իբրեւ հետեւանց զինեբու կըհաստատուարահաղ առաջին անգամ է որ հասոյթի աւազդարձալութիւն մը չի ցուցներ (հազիւ հինգ միլիտո բուլի) :

ԱՅԶ. ԺՈՂՈՒՆԷ Երմացոյցը բննած ա
տեն, Երեմիական մը յայտարարեց թէ 40ամյ
վան խճակցոյ Թիւրքն աճէն շարժու 40,000 շը
րեւարեաններ կը զրկէ յոյզմէն նամակագրու
տառանց նամակագրութի (անվճար), քարոզակ
ն պատմեալով ։

եւ ոչ թէ լիազօր անդամ, արեւմտեան Գիւրմ -
նիան պիտի Հկրնայ մասնակցել արտաքին նախա-
բարենքու յանձնախումբին, բայց նոյնքան ան-
դամներ պիտի ունենան խորհրդակցական փոքո-
ւնի մէջ Ռոբան միւս մէջ պատուիրանները -
Ազգային, Զբոսնա եւ Խտակա :

Լեւոնը թերթերը կը գրէր թէ Մարտի 1-ին
խառնուրդակա՛ն ճարտարական իջեցին թէ՛ն
մասնունքն ու, իբրեւ հետեւեալն ալ յայտարար
ուեցին՝ որ ժողովական զբո՛ւք ժ է կը ըսէ՛ն ձեռք
ճարգեր հանելո՛ւ։ Եւ խառնուրդակա՛ն Մոհրաբեղ
տախ՛ք որ երբ ժամ դարձա՛նք այս հարցով, ին
չե՛նք։ Ժողովն մէջ՝ զարաւա՛նք խոտովե՛նք
այս թէ զբարձա՛նք քան թէ եղա՛ն յայտարար
ութեան հրապարակութիւնն։ Իրազեկն կը հաւա
նէ թէ վարչապետը՝ ճարտարական լուր չունի ա՛յ
յայտարարութիւնն ու չառա՛ն դա՛նք ինչն է։

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

Պ. ՀԱՄԱԶԱՅՊ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ, Ազգային
փողովակ տնտեսական շահանախառնիկ խորհրդի
չին պատուիրակի, փակման նրախի մէջ ալ ծա-
միր խօսելով, յոր յայտնեց թէ կր յուսայ որ
ծաշանակ առեւտուր պիտի հաստատուի Արեւե-
ն եւ Արեւմուտքի միջեւ : (Խ. Միտութիւնը արմա-
պիտի ճարէ) :

Խնդրոյք «Մայիս 28-ի անթիւ

Հանդիսաւալար՝ 149 Ave d'Argenteuil: Aut.
165 Porte Champerretէն երես, Place Bourguignon:

ԿՈՄԻՏԱՍԵԱՆ ՓԱՌԱՏՈՆ
Լիոնի ևեջ

ՈՒՍՏԱՆԻՑ ԵՐԱՆԻՆ, արեւելեան գիւղերէն

4'06.90

ԿԸ ԳՆՈՒԻՆ

Հայկական Բնակավայր

(défauts) : Դիմեալ թերթերն զարգնւթեան ԶԲԱՆԻ
ԲՆՆ ԶԱՄԱՆՈՎ ԺԸ :

4'01.9

Սպասուհի ժը, 35—45 տարեկան: Բնակում
թիւն եւ ուսուցիչ ազահոյութամ: Լաւ վճարում
Դիմել Վարդանեան, 35 Bld. Magenta, Paris

ՅՈՒՇԱՏԵՏՐ

Շ. ԳԱՐՍԷԻՍԱՐԻ ՀԱՅՐԵՆՆԱԿԻՅՆԵՐ ԿՐԻՆՆԱԿԱՆ

ՀԱՅՆԻՅՈՒՆԵՐՈՒ ՏԱՐԵԿԱՆ
ԴԱՇՏԱՀԱՆԴԻՍԸ

Այս կերակի, Շապիւի մէջ: Սովորական հա-
ւաքալայրը:

ԲԱՐԵԿԱՄԱԿԱՆ ՄԵՐ ՄՐՑՈՒ

Առաջին մրցում ժամը 2ին :
Հաղորդակցութիւն.— Charenton Ecolesէ աս-

Տարեկան և ուրախացան

И. О. С. ИЖИНСКОГО И КОМПАНИИ

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ՝ ձեք հրաւիրատուսին թի
ւր հանդէսի ընթացքին կատարուելիք վճար
կատեն կանաչ շահէ, քեիլիսիսի քործիք է

ՓԱՐԻԶ ԱՅՅԵԼՈՂ ՀԱՅՐԵՆԱԿԻՑՆԵՐՈՒ
ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅԱՆ



Ամառնային շրջանին Փարիզ այցելող
հայրենակիցներուն կ'ընծայեմ ԿԱՐՆԻՈՐ ԶԵՆԻՏ
իրենց ընելիք բոլոր գնումներուն վրայ :

ՄՈՒՇՏԱԿԱՎԱՋԱՌԱՏՈՒՄ

3. ՊԱՅՐԱՄԵՆ

105 Bld. Exelmans, Paris (16) Tél. J...
Métro Exelmans quai Porte d'Auteuil

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 rue Damesme
Le Gérant : A. NERCESSIAN

ԻՍ. Մ. Գերագոյն Խորհուրդն ազ
նԱՂԱՂԱՌԻԹԻՆ ԿԸ ՊԱՀԱՆՔԷ

Ե. Միութեան Գերագոյն և Ազգութեան
Խորհուրդները միացաւ նմա գումարեկն եր-
կաւորքի օր, ընկելու համար բանաձև մը որ եր-
գանաձեղ գողերեկի զննարար, արդիւն ին-
չական ուսմբը, համաձայն խաղաղութեան Կոն-
սակցեանը համապատասխան կրէին :

Ենչեւ եր իջեալ, անցաւ մարտ 9ին ադ
համապատասխան պատուիրք մը աշխեց Մու -
կուս, Գերագոյն Խորհուրդին Տեղակայեցիկ
կրէր: Չորս օր վերջը տեղի ունեցան ընտրութիւն-
ներ, և հաջ եկաւ պարտէկ Նոր Խորհուրդին
գումարեան, անոր խմբակը: Համար կոչը

× Կրկնի օրուան փոխանէ մէջ, միացաւ
ժողովը վարչապետաց ադ: Գերագոյնութեան եր-
մասնոցը, 79,400,000,000 բուրքի (7,090,000,000
փութերէն): Տարեկնի ի վեր առաջին անգամ ըր-
լալով, այս գումարը — որ ընթ. Տարեկն 185
տո հարկեր եր կարգէ — անգամ զգուշեցու-
նալուց: Այսպէս, բանակին խաղաղեկութեան
է 64 միլիոն բուրքի, ռաւադարութիւն 15 միլիոն :
Ընթ. երմասնոցը եր ծախսեալ է 433 միլիոն
բուրքի համար, 427 միլիոն բուրքի մէջ:

Միութեան խաղաղար Տէրեկն զննարար
մէջ մէջ, ինքնաձայն խմբակները գործե-
լով նմա գումարեանը: Համար միլիոն բուրքի
ուսեցեցին ծախսեալուան կըմտմբը: Այս առ-
թիւ խաղաղարը հաստատեց թէ շատ քիչ
քանակութեան կարողութեան են ինքնութեան, կըկարող
են լուծ, պարենագործան, շերքին տակուս -
քի, փրկատնայութեան, աստղիք, Բուլղերի
խաղաղարութեան մէջ: Յանձնարարեցան ըն-
դառնաւան խաղաղարներու վճարեան միջոց
ներ ձեռք առնել, թրքականարարները գործա-
նելու համար:

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ ԲՈՒՄԻՆՈՒՄԸ զմերկանի է,
և միայն պատահական կամ լրջափոխութեան
կրնայ գործադրել փրկելն այս որոշումը հաջոր -
դում է արեւելեան և արեւմտեան Գերմանիոյ հա-
մաձայնարեանը, համաձայն արեւմտեան դաշ -
նակցեանը զարգած սակեկութեանը: Գերմանիոյ
փութ-մարտապետը, Վալթեր Բուլղերի, օր վեր-
ջին Միութեան հրապարակել էր, այս հրահանգը
առաջին է, զարգացողը հաղորդելու համար շար-
քերուն:

ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ ընկերութեանը խաղաղիքի ժողով
ըր գումարեկն, որոշեցին այսուհետեւ ոչ թէ
Պերկուր թաղարը, այլ զարգացողն ընծաձա-
նութեան եր պիտ համարել Լեփոլս Գ-ը: Այս
տարի, զարգացողը բանաձեղ եր արտադրել
համարող եր անկեան ընդդիմութեան զուցեկ
թաղարի վերադարձելու դէմ :

ՊԱՐԻՍԻ ՄՈՒՅԻՆ մէջ պատահած երկու օդա-
նայութեան արկածներն մասին ընծաձաձեղ եր
շարժանութիւն, ճշդիւ համար պատահական -
տուութիւնները: Կրկնի տեղեկութեանը համա -
ձայն, թուր զարգել կորած են ջրածուր, շուկան
մէջ աստաղու փայլեցին :

ՇՈՒՄԻՆԻ 188 տարեկանը թուրքաբերին առ -
թիւ, թուրքաբերին անտեսանութեանը տեղի
ուսեցան անոցը Տրապիզոնի մէջ: 1940 Յունիս
18ին եր օր վերջոյդարի աստաղեկն հաղթե 24
մար վերջ, եր միջինուր Տրապիզոնի եր
փայլեցին Փայլեցիկ, զոր. որ Կոլ մարտակի մը
եր ճնշեցին Լուստին անթիւն, եր թեկարդ
ընտաղեկ, վերջնական յաղթանակը շահելու: Գա-
տահանութեանը: Կիրակի օր աստիկն պաշտանակն
արարողութիւն կատարեցան: Ենթադրեալ եկե -
ղեցին, լեռնը հանդէս քր տեղի ունեցան: Արեւելի
եկ. Եուրքի միայ, ք ի իշխանիկ պարտ Տրապիզոն
զնկաւ ուժեղութեանը: Երկրեան մէջ թափող
եր կաղտեղեցան: Գալի Յաղթանակ համար, ուր
զոր. Լուստին արծաթեկ Լեփոլսի մէջ Գերմանիոյ
զոր. Գիւ վերջը զոր. Բէնիկի ինչեկ հաճ, եր օր
հանդիսարարեցին աստաղեկան: Մեծ Կարիքին,
գալի 15 զնայահանարար հաղթանակներուն զը-
րեւմտեան, Անտեղ հաճը շերքայացեցան: Գոր -
քը Կոլի :

ԻՆԸ ՄԻՍԻՆ. ԳԻՐԻՄԱՆԻՍԻ Լոնտոն — Վիեն-
նայի խորհրդարանին 215 անդամները ընտրե -
ցին կրկնի օր: (Այս նշանակին մէջ եր գումար
անա. Ռուրի ջրմարը): Առաջին լուրերն եր լուծ -
վով, ընծաձաձեղ լուծան են արդարեան —
ներ և քրիստոնեաներ, յոնիսի ար Նուրքիին:
ՄԻՆԶԵՐԱՆԻՆ ԵՆԴՐԱՄԱՐԻՆԻՍԻ Կորստ -
նելուութեան մը եր հետապնդող Տրապիզոն և
Գերմանի աստիկանութեան կողմէ: Միայն Լիթի
մէջ բանաձայնեան են 45 անդամանակներ: Ե -
րեւմտեան իր երկրներին 200 պատկերներ
թողով գումարեկն Լու 2է մէջ, որոշեցին սնցող
զարգանքութեան հաստատին: Կընծաձեղ են աս -
լալեան, հոյակապին թիլաղաղութեան, համար -
զակեան ճշգրտ են :

ԲԱՏԱՌԻԿ ԺՈՂՈՎ
Հ. Ե. Դ. ԵԿԿԳՏԱՅԻՆԸ ընդ. ժողովը, այս
շաբաթ երկուսն, ժամը 8:30ին, Sociétés Sa-
vantes Ծ. արարե:

Կը Խաղի ընկեր ՎԱՆԸ ՆԱՄԱՍԿԻՆԸ
Տեղի Կրկնարար նաեւ ինքնակներու միտա-
րեան: Կը հրահանգել թուր ջրեւմտեան ընկեր -
ները յերկարանալ անդամանակով :

ՄԵԾ ԴԱՏԱԿԱՆԴԱՅ
Նախանձանութեան մը փնտրել շալաք -
ասան երկնակներին, հոյակապութեանը Մար-
սելլէ Զ. Ե. Դ. Երջ. Կոմսեկի, մասնակցութեանը
Նոր Մերկուրի վարչապետը: Եր Կոմսեկեան
է Խաղաղութեան Եր Կրկնարար Նախի:
Այս կրկնի, ամբողջ օրը, Bar du Chalet
գաղտնի պարտեկին մէջ, 117 Ave. de Corbi, St. Just:

Մարտը անտեսութեանը խորհրդով:

ՀՊԻԵԼԱՅԻՍ ԵՆ ՄԱՏԱՂՈՐ ՀՆՈՒԹԻՒՆ
ՊԱՌՈՒ ՄԵՋ

ՄԱՐԿԵԼ — Գումարն և ջրեւմտեան թուր. խոր -
հարը եր ծանոցանի թէ՛ այս կրկնի Յունիս
25ին, Կիւս յիշխալաց Ս. Գ. Լուստարիկ երկրեկն
մէջ համարապար պատարար և հոյակապութեան
պիտ կատարող երկրեկն ճնմարար — քարի -
արարեանը, հանդիսարար աստիկանը ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ
ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ, ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ, Գ. Գ. ԳԻՐԻՄԱՆԻՍ ԵՆԸ,
ՄԱՐԿԵԼ, ԱՂԱՆԸ, ԿԱՐԻՄԵՆԻՆԸ, ՈՒՅԻՆ ԱՂ -
ՈՒՐԻՆԻՆԸ, ինչեկն անկեկն փնտրող -
կրկնեան մը անդամներն են: Ենթադրեալ աս-
տաղեկներու լրջապետին: Այս առթիւ պիտ կա-
տարել Մասաղաթիսութեան ժողովրդային մա-
նակցութեանը:

ՀԱՅԻՐԱՆՈՐԸ — ՊԱՐԱՀԱՆԴԱՅ
Կարծիքներուն Հ. Բ. Ե. Միութեան Մար-
կիկ մասնակցի են եր Կրկնարարաց ընկե -
րակցութեան կողմէ Միութեան 44րդ աստիկն
առթիւ, 8 Յունիս երկրեկն ժամը 20է մէջ
Կիւս աստիկն (Promenade de la Corniche)
շերք անդամներն մէջ:

Այս համար անհրաժեշտ է արժեքն իսկ անհրաժեշտ
տուրքը հետեւեկ հաղթանակին — Գ. Գ. Լ.
Եւրպութեան 29 rue Séne, 8. Արեւին 39 rue St. Sa-
vourin, 8. Ուրուստեան 37 rue Tapis Vert,
8. Երեւելեան 1 Blvd. d'Athènes (Կիւրպալ), 8.
Միւսիսեան 3 rue Ste. Barbe:

Հարկեալ մեծ դաշնամուրիկ

Մ. Ի. Ե. ԱՆԿԱՅԻՍԻՍ ՄԻՈՒՐԻՆԸ
Կրկնի, 25 Յունիս, աստիկանեան ժամը 10էն
մէջեւ Եկ փերե, Սուրբ ՄԱՐԻՍԵՆԸ Կորստ -
րակի ընդարձակ պարտեկներն մէջ:

Այս տարի թաղապան և հանգի ծորութեանը -
կըց, պար, խաղական, յալմանակ և
պալմանակն նուազ, խաղարար կրկնակն, շալ -
մաղապիկն և զամբան զարգալի մասնակցին:

Եր մասնակցին — Թուր երկրի Թուր Կոմսեկին
և Սրբապատ ճնմարեան, Եւսիստանու զարգալի
պալմանակն վնց խաղեկ խաղար (զուստաթ Թու-
րեւելեան) պիտ կատարել երկը և պարի զուցա -
րութեանը:

Ժողովրդային պիտի՛ք լաւագոյն սպասար -
կութեանը և մաշեկի զննարը:

Այս թաղապիկ հանգեկն համար, չուսով ա-
գաղտնիք մը հրահանգութեանը 200 Գրքան:
Հրապարակ 6 rue Lamartine, Միւստեան լալ -
մարտեան, և բուրը նախկին տակեկաներուն
մոտ:

ՄԻՆԶԵՐԱՆԻՍԻՆ մը հրահանգութեան թիւ -
ը հանգի ընթացիկ կատարողի փնտրել -
խաղեկ կրնայ շարի Երեւելեան գործիք մը:
(Բաղադրեան և երկու աստիկն ընկարտներ
ճնմարար արթիւ 120,000 Գրքան):

ՆԱՄԱԿ ՈՒՆԻՆ — Ընկեր Վարսան Միւստե-
ան (Մարեկներէն), Ամարալի Գ. Ո. Պորու -
նան (Պորու):

ԿՈՒՂՈՒՆ

Շատ ար. բանաւորութեան կարի համար,
աստիկն աստիկան և ճնմարար: Եւսիստանու
կաններ եր ցանալուին: Եւսիստան աստիկան
են այս կարգադրութեան: Գիւրիկ — Couture ALICE
LEVON, 5 rue d'Artois, Tél. Elysées 74-74:

ԿՈՒՂՈՒՆ

Սպասուէ՛ք մը, 35—45 տարեկան: Բնակ -
րեան և աստիկն աստիկան: Լու Կիւստան:
Կիւկն Վարսանան, 35 Blvd. Magenta, Paris:

ԵՆԻՍԵՆԵՐ

ԱՆՏՈՒՄԻՆ — Հ. Ե. Դ. Ս. Միւստեան Եւ-
րպանիոյ ժողովը, այս հինգալորի երկրեկն
ժամը 9ին, աստիկանեան հաղապարեկ: Կրկն
օրակարգ: Ընկերներու շերքայութեանը պարա-
ւորել է:

ՓԱՐԻՅԻ Զ. Ե. Դ. Նոր Մերկուրի ընկեր -
անա խաղար ընդ. ժողովը այս հինգալորի մը
մը 9ին, աստիկանեան հաղապարեկն Եւրպանի
վարչութեան:

ԳԻՐԻՆ — Հ. Ե. Դ. Վիենի կոմսեկն ընդ.
ժողովը եր հրահանգ թուր ընկերներ այս շալ -
երկրեկն ժամը 8:30ին: Օստանեան Անտիքին մէջ
Կիւս կարտար օրակարգ:

ԼՈՒՆ — Հ. Ե. Դ. Վարսանեան կոմսեկն
ընդ. ժողովը այս ուրբաթ երկրեկն ժամը 8:30
զարգեկն աստիկն, 78 rue Rabelais: Կարտար օր -
կարգ:

ՀԱՄԱՅԱՐԱՆԱՅԻՆ Հալար. Միութեան ար-
տաղեկները, տեղի Կոմսեկն 16 Յունիս կրկնի
Trois Lucet մէջ (Մարեկ):

Նուագան Կարիկան

21 Յունիս, շերքայութեան երկրեկն ժամը 20էն
ին, Sorbonne Richelieu արտիկն մէջ: Կարտար
պիտակը ՓԱՐԻՅԻ ՀԱՅԻՐԱՆԸ ԵՆԴՐԱՄԱՐԻՆԻՍԻՆ
Եր մասնակցին Ծ. ՀԱՅԻՐԱՆԸ ԲՈՒՄԻՆԸ,
Mr. Jacques Castagnerier Prix du Conservatoire,
արդիւն M. Labadie, (Թաւ-Լուսիկ) Mr. Jean
d'Espaly (barryton) Լալիս:

Եւստաղիկը կարծեալ է հեղինակի զորս -
րէն:

Տուրեկն, համար զննել — Հրապարակ Եւսիս
51 rue Mr. le Prince, Գրքանակը 46 rue Richelieu
Կարտարեան 9 rue Joyeux Rouve, Մարտի 21
au Saulnier, Գրքանակը 14 rue Petit, Paris (19) (Be-
zaris 99-22):

Գիւրիկը 100, 150, 250 և հարկեր տուծ 500 Գր.

ԼՈՍ ՏԵՍՈՒ

« Հայ Գրաղեկներու Բարեկամներ ծառա-
ւարիկ 17րդ հաղարը, Գ. Եւսիկ. Սպասուեցին:

ՀԱՄԱԿ ՀԱՅԻՐԱՆԸ (Բ. հաղար)

Գիւր 250, Բիւրի մարտիկը 280, Ա. հաղար
300, Բիւրի մարտիկը 330: Երկու հաղարը Կիւս
500, Գիւրի մարտիկը 545:

Կրկնարարի Կրտսեան ՊԱՐԱՄԱՆԸ, 4
rue Richer, Paris (9):

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

Կուսած յայտարարել, Լիւսիս և ջրեւմտեան
զերծիկ յանդարարներու թէ՛ 1945 Կիւսի
մէջ, Թուրած մը Բուրի և Տէլար կրկնարար
ներկայացուցեալներն:

Միւստեան աստիկանեան նման, Նոր և աստիկն
հաղապարեկ մը պիտ շերքայութեանը Կիւս
և Կուսեան մը օրին և Նոր յանդարարեան զիւր
պիտ ընդարձակ օր, ինչեկն հաղապարի աստի-
կներ: Թ. ԱՆԿԱՅԻՍԻՍ, 194 rue Vendôme, Lyon.

Բ. AUSSAGE

52 Ave. Edouard Vaillant
Pantin (Seine)
Tél. Combar 05-72
Համեմ, պղպեղ, յիւ
րեկն, Կիւսիկ, Բա-
յիսիս, Կուսեան

ԳՈՐԻՄԱՆԻՆԸ — Մարեկ, Գուս, Ե
Հալար և Գումար:

ՓԱՐԻՅ ԼՈՍԵԼԻՂ ԼՈՍԵԼԻՂԱՅԻՆԻՍԻՆ
ՈՒՇԱԴՐՈՒԹԻՒՆ



Անտաղիկն շրջանին Փարիկ պիտ շերք
կարծեալներուն կըմարտիկ Կիւսիկը ԵՆԴՐԱՄԱՐԻՆԻՍԻՆ

ՄՈՒՇԱԿԱՎԱՅԱՆՈՒՄՈՒՆ

Հ. ՊԱՐԱՄԱՆԸ

105 Blvd. Exelmans, Paris (16) Tél. Jas. 03-38
Métro Exelmans Կամ Porte d'Auteuil

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 rue Damesse (13)
Le Gérant: A. NERCESSIAN

[illegible]

Ենթադրակալութիւն բոլորին : Ամէնքն ալ ջան
ալ կը պատրաստուէր Եւրոպա փախչելու եւ
այ օրերուն կը պատասխանէր Սամի փաշա օղ-
տ Ապտալբաշման Հասան պէյի :

— Անցեալ օր Սահմանադրութեան մասին
 ընկերացեանք «Գուրիէ տ'Օրիան» թերթին ան-
 թիկն հետ: «Հէրթֆ»ը երկու ժամ խօսեցաւ: Ի
 (ըրջ) համարուեցալ թէ Սահմանադրութիւն
 երբ լին արեւի օրս:

Այսպէս, Աղապարթեան թիւ մէկ պաշտպան
նկատ պէտք ունէր երկու ժամ ֆրանսացի լրա-
յալի վրա ունեցրելով՝ համոզուելու համար թ-
իւմանի պարտութիւնը կրնար յարմարել մեր խառ-
նածքին » :

Ճէին խնայած, մեր հանդէսին փայլն աւելցնելու համար:

Վերադառա ունեցանք նաև, հայկական պա-
րեր պատրաստած վերին օրերու՝ դրացանու
տուր, համար Տօթի՝ Martinի փամփուրէն Վրը -
նախով ծերեալաբար քաղաքապար, որ միայն ալ
դուռստիւ ձէ մեր պարտութիւնը, այս սեղան
մտաւորը խաղաղաստանով ձէ, խաղաղաստան -
թեանը ընկնի խաղաղ, տարու, պարտութիւնը զե -
կապարը Տփլին Սոխանը ձէ, զանաստանի խա -
ղաղը ձէ խաղաղի վերը, մտքով ձէ, հայրական
չեղով մը աւելցնող - Այս գիտելիք պարեր մեր
երկրի շունչն ու քաղցրեղան օգնին երկնի մը
ձէ, եղբայր չէ քանից որ մտաւոր շնորհաւոր, համար
մեր հայրերին շ:

Անաստասին և Յոսէփ և Ֆէլիքսը մտնում խոտան անուրիս:— Տօգթ. Մարկին յայտնադնէ սպղանտ անսկզբուն միջուորակն և 32 տարի վերջն ալ հայրենիքէն հուռւ, հայրենիքը անկա-
խութեան ալ պատարարութեան արտաբարձին պո-
ղէս վերոսիւն հայտնաւ մառախ. Իրողութիւնն,
պատարան հոգիք հնաւ, վեր առաւ Մարիս
28՝ համար ինքն զոհողութեան տալիք և քը-
րանաւան ինչպիսի պատմութիւնն օրինակներ
բերելով, յայտարարեց՝ Տևանք պատմութեան
չափեր ստիք, հաստատեց 23

Տեկն Մարտի Մեթաբլանան, քրաւսեան եւ
հայերն, յուշաւ զիւրով Մայիս 28ն վերաւ-
ածուէր բրաւ եւ աւելցաւ» - « Գողթնով մը որ
տակն ապարելիք մէջ մարդ է տաւան, ին կնիս
մեռելիք: Ճէկախաւեցեալ արմար լաւորդեանքն ու-
լալ Մարտապարտան, զարգելիախալ, Բաւ Արա-
սիկն հերոսնուան, եւ վերջաւա խաղով չա-
րկան զարտ մարտն աւելցաւ» - « Հալիական
Դատար իր նշանակէ Հայ ազգական պետականութեան
վերականգնումը: Տեկնն իր յուշումը փոխան-
ցեց ամբողջ արաբներն:

Պ. Գոգչ, Տ. Ֆ. Լ. Օ. Ս. Կրեմլովի շքանշան կրող
մեկ խոսք տանկով, իր զսնունակով, թիվին ու հը -
պարտաթիվներ յայտնեց, որ երբ մեր Հայրենիքի
պաշտպանության տարեգրգար՝ մեր Հայրենիքին
մէջ տանկով, պաշտպանութան զորհած ենք, իր -
նանք զոնե պատա Զրահայի հողին վրայ տանկ
դաշն եւ մայրիկ, որ օր մը կարենանք դաշն տանկ
մեր Հայրենիքին մէջ :

Սորում արանախօսը, ընկեր Հր. Բալունան
ծանրացաւ Հայ Ժողովուրդի ազատասիրութեան
վրայ, և չեղանք Մայիս 28ը ստանկու մեր ան-
կուռ կամը: Բացատրելով սոնասիրտութեան
հոգեբանական անդրադարձումը, ըսաւ. — « Մա-
յիս 28ի սոնասիրտութիւնը սուրբ սկիզ մըն է որ
ըստ ժողոված է և եւ ծառայէ նաեւ անկուռութեան »

Հանդեսի պատշաճական մասը փակվեցավ երկու խմբերից՝ վերը և մինչև տառան մամբ մէջ երիտասարդութիւնը պարզէ։ Ամէնը դուրսնացան, մինչ անդին այսօրն յովոր Հանդեսի մը տուտան Հոգեկան զոհացումէն դիմեցան, հպարտ ինչի ընկերներէնք եւ մեր քիւրերը հաղորդեցին զայնքն ըստելիք եւ խմելիք սպասարար խօսանքն։

ՓԱՐԻԶԻԱՆ բարձր նորաձևությունից զմոտելջները հեղաշեղել էր գոյցուին եւ կը կեղծուին, մեծ վտանգ սպառնալով այդ ճարտարութեանին, ինչպէս կը գրեն տեղական թերթերը:

Լիմն. — Ինչպէս արդէն յայտարարած էինք,
նշեալ Դեկտեմբերին Լիմնի մէջ կը հիմնուէր
Լաւանդրալան միութիւն մը, կատարելապէս չէ-
որք, հայկական ոգին ու արժէքները վառ պա-
հաւ հաւանքով։

Ըստ իր ծրագրերին, Միութիւնը տուած է Դեկտեմբերին ի վեր, հետեւեալ եօթը զաստիճանով։

1) Հայոց ծագումը՝ դասական Պ. Հ. Տաս-
ապետեան, որ փաստացի պարզեց հայ ազգի
ազման պարագաները :

2) Հայաստանի եւ դրացի ազգերու յարաբե-
րութիւնները, եին օրերուն. — Բ. Թրիմեանի կող-
է :

3) Հայկական մարտարապետութիւնը՝ Պ. Հ. Դաննապետեան, որ մանրամասն տեղեկութիւններ ապրողեց հայկ. սճի մասին, չէլտելով Հայուն ինտարար ողին:

4) Թոքախոտ եւ ֆրանկիախոտ՝ Լիոնի բժշկա-
ան Համալսարանէն Վիլայեալ Տոքթ. Յ. Սարաֆ-
անի կողմէ :

5) Համաքուրամականութիւն՝ Պ. Կ. Թալ -
հանի կողմէ, որ պարզելով այս շարժումին ընդ-
հանուր ձգտումները, ցոյց տուաւ անոր վտանգը

6) Հայկական արդի գրականությունը՝ դարձ-
նալ Պ. Կ. Թաշճեանի կողմէ: Ներկայացուց վեր-
ին կէտ դարու ընթացքին կատարուած աշխա-
տանքները:

7) Մարդկային զանազան ձգտումները. — Տոբի. Սարաբեանի կողմէ: Փիլիսոփայական եկեղ. մը զոր շատ պարզ է. ճշգրիտ կերպով ներ-
կայիս Պ. Գալուստյան:

Շնորհիւ այս աշխատանքին, մեր շարքերը հեղանակե՛ր իր խառնանք։ Այս ախթով հոգ հոգաւոր թաղոր ռաւաղանդներուն անթաղ որդւոյսկ մեղի միանալու եւ իր խնդրանքը կոնի հայ հասարակ - կուսակէնի որ աւելի քաղաքաբիւ զան մեր ձեւ - անքակէրի քաղաքաբիւ։ Ուսանողական միութիւն - եր իր հոգեմէ իր խառնալոյ քննալոյ միւտ նոյն առաւաղաւորեալմամբ, իր թաղոր ուտերի ոյ սպաս զնեւով հայկական մշակութիւն տարաւորալի ։

Բ. ԿՈՒՄԻՏԻՍ

Հ. Գ. — Յոլոր Թղթակցութեանց Համար
Հասցէ. — Mr. G. Tachdjian, 11 Ave. de la Grande
Bretagne, Lyon (Rhône) :

ԱՌՏՈՒ Հասաւ արեւմտեան Գեղմանիոյ
ընդ Տ. Հիւպատայ, Հասա Տէնիսիէն, որ առաւ
— Էլ զերման ներկայացոյցին է Ռիպպըրթօքէ
ի վերջ Յամար եւսմ տանն յայտարարեց թէ —
«Ջան ուղիք Ռիպպըրթօքի նմանը, ճիշդ հակա—
դէպ զտիւր ըլլաւ, զանազոյ վերահաստատել եր-
կաւ Բողոքողներուն վաստաժութիւն , յանուն
Եւրոպայի խաղաղութեան » :

ՏԱԼԸ ԵՐԿԻՐՆԵՐՈՒ բնկերպարական կու-
սակցությունները ներկայացուցիչները դերասան
փոխներ կը կատարեն Լեռնոյ մէջ, Համալսելու
Համար Աղշիւոյ աշխատանքական կուսակցու-
թիւնը որ բարեկեդրեմ էր գիրքը, Շումանի ծրա-
դրին հանգչող, այլապէս գովազտ պիտի ըլլայ ի-
րականացումը միայնակ երապագ :

ՄԵԼԻՔԻ ԱՂԶԻԿԸ

४९.

Արեւմե թղթները այդ խօսքերը, Գալիանի
պէ՛ք խօսեւն ուրիշ բաների վրայ: Է՞ն՝ որ մէկ
խորդ էր միեւնոց չստ ուրախացան: ... Որ
բն հեղա է մեկ համար միջեւն լոյրը զիջիւն:
Նա ինքը ընդհանոց իր խօսքերը, լսանիք
մտնիւմ այդ աղիւնի հպարտութիւնից, քարո
հն անտարբարութիւնից: Այժմ՝ այդ հրաշա
տօքների նայումը իր օտարը, որ անխնայ թաղ
նր, վերցնայ, ամէն էն է:

Եւ անանդի, դատարկ ու ողորմելի էին ա-
շխարհացր խօսքերը, փառաբանքները: Գալիս
էր յայնք մեզուից Հրեշտակ էր. նրա կուսակը
վաճ. կրկնակի վրդովմունքը պարզ ցոյց տուե-
ր այնք աղ յարու. քնքշուիկներն էր միայն խ-
թակ, վիշեք բանիւն եւ կարող ...

Ք. Լուսինյանի համալսարան... Եր
կա: Լուսինյանի համալսարանի և զինաց զէպի զու
ժու

...ապրիլի առկարժ չմնաց։ Դեռ դռներին չհասած, նրադիր կենսաբանների շքմանում, երկու ձև բնկարժ գրկեցին Գայրահնէին եւ սկսեցին սեղծել... Լատեցին մի քանի կիսատ խօսքեր, ինչ աշխարհ չեղանէին։ Ու էլ հետո՝

տասյ, բնդատուող չունէր ճշտում էր նորից մօտենալ նրա դէմքին: Բայց երբ միայն ուղիւ
թիւն կարող էր լինել երկու աշխատաւոր ուսուցիչ
մէջ՝ գերիւր աշխատում էր յետ ու յետ տանել իր
սեղանի մօտակիւ մարմինը, բայց աւ մի դարձնա-
նալի դուրսթեքուկովում և ճնշումիմար ղուր-
քի սպողում, կարեւոր աղաւառում էր օժի պաղ և
ուժեղ օտարիկներ: Յաղթութիւնը սողկալ էր
պատկանում, և նա մի անկնթարթում անշայտու-

Խաչէնի Մէլիքի որդին մենակ էր սենեակում
Նախն ճրարին, կարծես նրա հետ էր խօսում :

— Կատարեալ կայծ ու կրակ... Որքան հրաշալի է բարկութեան ժամանակ... Կայծակներ լսուիս հոգիսակ են ասում: Ահա նա...

Երևանի զարգացման հիմնական խնդիրներից մեկը
նշվում է համայնքի տարածքի օգտագործման հարմարեցումը
և տարածքային զարգացման համակարգի օպտիմիզացիան:

Եր Երան որ գուր է սպասելը, բռնորոշիս գուր:

Դէհ, կրակ աղջիկ, պատրաստուիր... Ե:

Չաղը եւ եւ եթ կը սկսեմ: Այլեւս ոչ մի զիջողութիւն իմ կողմէից... Կը տանեմ թեղ, որ այդ բոլոր

- Նա վերցրեց հրապույ՝ նրա կապոյտ, դպարս:

- աչքերի մէջ հրդեհունել էր տենդային կրակը . .

ԺԴ.

Պատի խորքում, մի փոքրիկ, քառակուսի պա-
հարանի մէջ, Տիբրամայրը նստում էր երկնքին
ներս. զեղին մոմեր, որոնք կըսում պատարան
նիւտ ու ձախ պատերին, հեղ ու զոգոզումն րո-
ցելով լուսաւորում էին նրա վշտալի զգմքը: Եր-

կուսն էլ, փոքրիկներին յատուկ աշխոյժով, հիզ
էին թափում որբեւ, ոչնչացնել փոքրիկ ստուեր -
ները, որոնք չարածնների նման թրթուում էին,
ստատտում այդ չբաշխ հայտաբերել նրա առաջ
բազում երկնային ճանաչողական մաս:

Սեփեհի անկիւններում հաւաքուած կիսա-
մթութիւնը հետզհետէ հատնուծ էր, տալով սեփե-
հիկին վանական խուցի կերպարանք: Բայց դա
խուց էր: Տիրամօր ճրագները դիմացի պատի
հետեւին էլ էին հասնում:

... Երևանի մեր քաղաքում առավելագույնը չկարող էին հասնել մի քանի տասնակուսիների, որոնց դարձ չունեն վանդեբերգի խաղաղ պատերհան։ Դրանք գլխավոր էին — մի մեծ սուր, արածաթաղանթ պատմության մէջ, վառօղտաման, երկու փոքրիկ խէշնդար...

Պատահականի տակ, զենանի վրայ, պլպլում էր
կրորդը փոքրիկ ճրագը, բայց նա լայն ու արձակ
սապարակը չունի՝ իր լույսի համար: Նա սովորիկ —
ուսած էր մի անձուկի տեղ, հաստ զրբի կողքին,
լույս էր տալիս զեղնած էջերին եւ այն խոնարհ
էր նրան:

Մեկաշնոթ (կՄԲՐ.— Մերագիր), մէջքից ծալուած մի կրն, ամբողջապէս կտրած սեւերի մէջ, կարողուծ էր խորին ջերմեանդուրձեամբ : Միայն նոսր ամբողջական էր և չէր կրնար ծալուիլ :

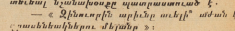
Իր արժեքները և փառքները հարգելով, ամբողջ
մարմնով համար էմանան, ինչպես խոր ձորի յա-
տակով կորած աղբյուրի գլուխը դիտրույալ լե-
ռուքանի մէջ։ Երբեմնիք արտի խորքում ամաբ-
ուող վիճուր բարձրացնում էր նրա կարծքը, եւ
էրբովեանի բրբնջանքը ընդհատւում էր մի
սուր, լայալին հառաչանքով, որին հետեւում է
հաւատացողի քնքնանայ թացակաշուքին։

Ձեր թոյնը պիտի խեղդէ ձեզ...

վաճրի գաղանի պէս կը յաքճակին անոր վրայ
կը շորթեն ունեցածը՝ ու քայլ մը անդին տապա-
րի հարուածներով վերջ կուտան անոր կեանքին:

Յուշապատմության մեջ ամենէն աչքի ընկնող մէկը ու

Մեր ողնայարը անոնք չտեղեցին . . . ՄԻՍԱԲ ՄԻՐՁԻ



Հովուերգութիւն

Անպիտանի քանի գիշերներ այսպես,
Հազար տառադերսուն կ'ըլլայ օրեւան,
Եւ սքըտիս վարդի բուսիներուն վրան,
Երեսուկը կուլայ երգն իր սիրակէզ ...
Երեսուկը ծառ մ'ըլլամ դաշտին մէջ յանկարծ
Տառադերսուն մէջ խիտ լուսինը գրկկած ...:

ግበኤያህ ሆኮሆሢጊ

«ՅԻՍՈՒՍ ՄԻԱԾԻՆ» ԵՒ «ՀԱՍԱՆ ՓԱՇԱ»...

Ռ. ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԳՐԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ

ՄԱՅՐԱԿԱՆ ԽՕՍՔԵՐԻՑ

ᐱᐱᐱᐱᐱᐱ ᐱᐱᐱᐱᐱᐱ

(108)

ՄԵԼԻՔԻ ԱՂԶԻԿԸ

୫୭.

9.

ՁԵ. զարուն, Արթուրյանի տպերուն վ
կապերի նախաբերի զարգրին: Արեւն
վազէր թէ ինչ մասամբ Յուզադեաներն էին
նոյն, որ քանդութիւն նստառաւս էին իսկ
զայն միջեւ լէշէշ, ու լէշէշն միջեւ
տիկ, (այս վերջն զապարի մէջ առաւել
հասնաւ ու կտաւառաւ, ու թոյնաւ
նախաբերի խաւով խաւով քննարկ
զարգրին ու առաւելապէս յայն ժամ
նոյն ապարին կամպակապիւր միջնեւ, որուն
կոտորէի չ'ապայ Տոն չ, իսկ զկոտորէի
ապարան, մնայել ու նախ զապարաններն
զնունտի միջին իրեն զապարանս միջն
ապարանս խաւովն կամ զապարան ստորեւն

[illegible]

Իտալացի թփչեր հարազատ հօր մը պէս
կարծուի Գէորգին, կը զուրգուրայ վրան,
ինձով, ու կը դատախարակի գանին: Գէորգ, ի
նշով, փայլուն յաղորդութիւններով կ'աւա-
նանանական եւ երկրորդական վարժարանն
էջէջի թէջէ: 15 տարեկան էր, երբ կը մտնէ Ն
Փատովայի, յետոյ Նափոլիի թփչական համ-
լարարան, ուրիկ կը փայտայ 20 տարեկանին:

Այսօրհետև կ'այցելե Իտալիոյ թմկա-
կերտները, ծածկութիւն իր հաստատ-
ութիւնը նշանակող գիտահանդիսներուն շնո, յետո՛ւ
հետեւորդը Անգլիոյ, Հոլանտա, Գերմանի-
այիցաւորաւ ուսումնասիրելու համար թմկութիւն-
ներդաշն յուսանումները: Կերտարմին այցելե-
լով իր ար և իր կատարէ այն քաղաքը՝ ուր ծն-
ած էր իր, եւ ի վերջոյ կ'ընթան հաստատութիւն շ-
տա՛ւով՝ զիբ որդիները թմկե՛ր մեծած իր, եւ
հետո՛ւ հարստութիւնն իրեն զմասն Ստու՛մ

[illegible][illegible]

Աւետիս Օհանջյանիւան

Կսկիծով ու արտասանքով իմացայ մաս
թանկադին ընկերքն՝ Աւետիս Օհանջանեան
Թաւրիզում :

Հեռանալ — նշանակում է կէտ մեռնիլ: Հա-
կառակ ժողովրդական եւ փոխադարձ սիրոյն, ,
չաղկապել էին մեզ, տարածութիւնները ըստ
նուսկից յետոյ շատ շուտ ստուերներէ վերածեց
մեզ մեզ միայն համար:

Այսինքն քաղաքը զարկ բերեցա՞նք մի հայտնաբերման, հայտնաբերվեցին: Այնուամենայնիվ, տեղեակ էմք միմեանք իմանալիս աղ զգալանհերեր են, դասողը — կողորդել մի՞թողը: Ն զմեկը, որ հայրենիք Երևանում ձեկույց ինտույզ գոտի էլ համառա իրենցով ինչու տալարդուր ինքն մեկ. առնանա՞նք իր, գաղափարներ առ, բարեկեցիկ: Երբ գոտա՞ն էս, որ բարեկեցող գո՞ւ է իմանալը, ինչու՞ն էս, որ այնտեղ ապրել, չու զենալով թա մտերովը խողովն նրա անդորը է բացելը:

Բայց ահա դառն դոյժը Թէհրանի թերթի մանկերնուս: Յնչւեցի կորուստից: Հողուս խոր թուս, անցած ժամանակի թամազուրիւնն այրի լով, ցայտեցին յէշողութիւններն ու հանդիպումները:

Յարգական ճշմունքների մեծ օրհրդի 1906—
տնեմունքով եւ ներսերիս օսանաորհրդական պատանի
զգեմունքով անդերեքի երեւանի Նորք Քաղցի եկեղեցի
ուր խաչով — մի տարի եւ օսանաշուքի երեւանի
տեղական զարդուում, Ներսիսեանիական պատանի
ներս անհամարեմով ի Նախաւոր ինքի ինտու
տարեթով մեղեքի շատ շատերեքով երեստաւոր
վրայ: Եւ եւ ինքի մի տարան, զիմարով —
Մարտիկով Նախաւ եւ ամառայում, նիհար ու միջ
Նախաւ զոր օսանաորհրդականների ներս — կոմի
տիս անդամ է: Մարտիկով ի զարմանք սեփա
կանութեան ի բերկի զոր պատանիների մեր ի
տան ձգեթիք խաչի մէջ:

Շատ քիչերն այսօր կարող են հասնալու վա-
տահայեան խորքերին՝ կուսակցական հա-
ղէկ նպան, որոնց նա այդ ժամանակաշրջանու-
յաննուր Է իր արեւնուտ պայքարի ղեկավարու-
թիւնը։ Միւս կողմից անասն էր զոհարելու
Բիւրջ պատահականաւորութիւն տուննեղ առա-
նորդներէ, Էրբ մի ոչինչ թուցիկի համար քան-
էնիննուտ կամ արարում առանց դատ ու դա-
տաստանի ։

Յաջորդ տարին Աւետիսը դնաց շարունակելու
ուսումը Տոմսկի քաղաքապետական ճեմարանում:
Եւ նրան չհանդիպեցի մինչեւ Հայաստանի անկախ
ութիւնը, ինքս էլ տասն տարի քաղակայ լինելը
հայտնեցի:

1918 թ. վերադարձաւ նա Երեւան Բազումի
Եղաւ անդամ Հայաստանի Խորհրդի — առաջին
խորհրդարանի, կարողութիւնը կուսակցութիւննե-
րու փոքրամասնութիւններին ներկայացուցչներ
լինողպայտէս նաեւ ընտրովի խորհրդարանի :

[illegible][illegible]

Յրանաացի մեծանուն թիկեր, Փնկել, 1788
ին, Փարիզի մէջ, Հրատարակութեան տուն
Գէորգի գործերը երկու մեծ հատորներով եւ մի
բանասիրական ծանօթութիւններով (*)
Տորթ. Պուէ ֆրանսերէնի թարգմանեց Գէորգ
մէկ գործը եւ ներածական ուղեւորագրութեան
մէկ Հրատարակեց Փարիզ 1851 թ.

Մենք Հայկէրս... անուանն ալ չենք գիտեր ա

[illegible]

Երևանի սկսաւ Հայ - Թրքական (Քէմալ) պատերազմը, մասամբ Հէնց Օլթիի պատճառով։ Ապա եկան Կիլիկիայի օրերը — Կարսի անկումը, թուրքերն Արեւսանդուզոյ ու Ղարաբաղիստ, Հայ - Թուրքերն իտրէնդալ ինչպէս ։

[illegible]

Ամբարիկանան այդ օրը երևան էր Հոտեյ Աւետար յանձն տաու կայմախիքով մա՛նգաբար զիմ: Յետապաւում աւ գիւղացի էր, որ զգժմարիքիմեննիք է նանդկայում, Չեկիա խղղաբարի տաւոր ջրապատաւում է գիւղացիներէ: Տե՛յն աւ զուրս է գալիս գիւղացիներէ: Սո՛ւ յան երկամբաւոր, իր ծառիք խոտորներէ՛լ էր աւ ունի գաւառնէն ի՛նչ, երբ յանձն տաու կայմախիքով Ամբարիկան էր, որ պատում էր ինքն Ամբարիկանիս այցիկը: Երան: Ամբարիկայ պաւանիս: Չեկիանսնոր իրան բռնիքի, սեղանի տաւոր նապան տարմանսկը մնոր, ստան ու տաւոր խիւնիքի:

1921 Փետրուար 18ին Աւետիսը փրկութեան կոմիտէի անդամ էր: Նրան բաժին ընկաւ ամէն

Հանձնարել երեսասարգին:
Դասախոսություններ, բժշկական պրոպագան-
դա և յուրաքանչյուր աշխատանքային ծանոթման
տակ, իր զրկ Փրահայի բժիշկ մը, Գեորգ Վ-
շեյուս շատով ու մնաւ 1706 Յունիո 7ին, (մի-
տարեկ մտադը, անկողին ինկած՝ իր առաջին
ջրգրողներէն): Մահը ստղէ մասունց զիտան
աշխատէ: Իր մարմինը թաղուած է Հանդի-
Մարկիզոսի խաչմերկին քաղին մէջ:

Անս կեսերը այն մեծ Հայուն, զոր կ'անուանեմ Գեորգ Հայկազուն (սակախոսը անմասնով բնավ չի գիշեր կը կրնա այս անուամբ)։ Բոլոր բառարաններուն մէջ, քաջկուսեան պատմութեան բոլոր գիրքերուն մէջ կը յիշատակուի իմ անունը, ճիշդ է թէ Պաշլիկ (Bagli) անունով գիշեր որդեգրող թմբիկին անունով, լայն միջոցով Հայուն ճաշատմին իշխանութեանը — արդարեւ երբեք ուրաջամիտ չէ իր ազգայնիքները։

Այժմ քննենք կատարած յեղաշրջումը և
գործին արժէքը :

(*) Հագագախու է այս գործը: Կ'աղծն քան ի մտիկն Հայաստանի քոչվական Համայնքի մարտնամարաման, — արժե է այս համայնքի քան ի թոխթանն ոչ միայն ի քամեմեմեմ, այլ և հարգանքիս գործերով: Տրամաբան, — քան ի մտիկն անգամանի յօթարի, — քե՛հ Հայաստանի մարտնամարաման յօթարի փոխակառման մասով: Այս կասումով, ինչպես կ'ընեն Երկրպագու մասով մարտնամարաման համայնքի քան ի թոխթանն ոչ միայն ի քամեմեմեմ, այլ և հարգանքիս գործերով: Դժբեր, փնտռում: Ե՛րբ համայնքի փոխակառման ստանդարտ պայմանով երկաթի կապով հոր հրատարակությանը: Ի՛նչ քան ի մտիկն գործեր կ'անցնեն յանուն հոր մեկը — ի մտիկն Հայաստանի քոչվական Համայնքի մարտնամարաման:

Շ. ԵԱՄԴՈՒՆ

(*) Հազարապետ է այս գործը: Հազարի քանակությամբ անհատներ են ծնվում և մահանում: Բայց, չգտնելով այս մասին, այս բանը ճիշդագույն ոչ կապում են մահով: Եվ հազարապետը, որ ծնվում է Տառնապետից, մահ է տալիս ունի անգործելի գործեր: Ի՞նչ է Հազարապետը: Երբ մահանում է մահով, քանիստ ծնվում են մահով, քանիստ մահանում են մահով: Գնի կապակցի, ինչպէս լինեն կարգավոր մահով: Գնալուսամբներ, պարտաւոր է՝ երբեմն լինել գործող: Երբեմն, փնտնում են հազարապետը գործող: Կախումներ մտնում: Կապումներ երբեմն: Կան հոգի հրատարակչություններ: Ի՞նչ, քանիստ: Երբ գործող է կանգնել շահակ այդ մահը — ի՞նչ: Ի՞նչ: Կապակցի չլինի ունի արժեք: Ի՞նչ:

Պարտքի գաղտնիք

« ԵՄԱՐԱ » 28 Հ. ԻՐԱԲԻ ՄԵՋ

Պարտքի մէջ տնտեսւոյ ճնշւոյ օրին, մեծ լոյսով ծախսուածութեան 2. Ե. Ե. Միւս — ինչն ինչն են Պ. Պ. Տնտես Յովսէփեան, ինչն ինչն են Ա. Մարտիկեան: Երկուսը էր ինչն ինչն ինչն ինչն:

Պարտքի մէջ տնտեսւոյ ճնշւոյ օրին, մեծ լոյսով ծախսուածութեան 2. Ե. Ե. Միւս — ինչն ինչն են Պ. Պ. Տնտես Յովսէփեան, ինչն ինչն են Ա. Մարտիկեան: Երկուսը էր ինչն ինչն ինչն ինչն:

Պարտքի մէջ տնտեսւոյ ճնշւոյ օրին, մեծ լոյսով ծախսուածութեան 2. Ե. Ե. Միւս — ինչն ինչն են Պ. Պ. Տնտես Յովսէփեան, ինչն ինչն են Ա. Մարտիկեան: Երկուսը էր ինչն ինչն ինչն ինչն:

ՄԱՐԿԱ 28 Հ. ԱՆԻՒՄ ՄԵՋ

ԱՆԻՒՄ, (յապաղած) — Յունիս 18ին մենք ալ տնտեսիւ Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Հանգիստ քաղաքացիներու հոգեւորականութեան մասին, մէկ խորհրդով: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Հանգիստ քաղաքացիներու հոգեւորականութեան մասին, մէկ խորհրդով: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

մանի թիւ արդարեւ ինչն ինչն ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

ԵՄԱՐԱ ԽՈՐՀԱՐՈՒԹԵԱՆ

ԽՈՐՀԱՐՈՒԹԵԱՆ

Մարկի նամակով գիտել տուած էր ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Ինչն ինչն ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Ինչն ինչն ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Ինչն ինչն ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

ԳԼԽԱՅԻՆ ԲՆԱԿԱՆ Ժողովի զինքին նիստին (Յունիս 3) Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

ԼՍԱՆԻ ԱՐՈՒՆԵՍԻ

ՄԱՐԿԱ ԽՈՐՀԱՐՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿԱՐԱՆԱԿԱՆ ԿԻՐՈՒՄ ԵՐԿԱՐԱՆԱԿԱՆ ԱՐԽԻ, որ տնտեսւոյ մասին ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

ՊԱՐԱՆԻ ԲԵՐԲՈՐԵ

(112)

ՄԵԼԻՒԻ ԴԵՋԻԿԻ

ԺԳ.

Այն ժամանակ Յովսէփեան ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

մեր կամ ընտանիքի ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

մենք լաց լինել: Ինչն ինչն: Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

Երկուսը Մարկ 28 Հ. 33րդ տարեգրումը, ինչն ինչն էր: Հայրենական ընտանիքներ կան ինչն ինչն ինչն ինչն:

կարող եմ հրապարակով յայտնել հայերեն երգերի փոխարեն՝ ֆրանսերեն կամ թուրքերեն՝ երգերի փոխարենը։ Ողբերք մէկ երկու անհատի տունը գիտնալու մէջ չէ կայանում, այլ շարքեր երբ ոչ վերացնելու, զոնէ մեղացնելու։

Եղբայրներս, զոնէ մեղացնելու, երբ չէ կայանում, այլ շարքեր երբ ոչ վերացնելու, զոնէ մեղացնելու։

Հրապարակային դաստիարակութիւն

Հ. Ե. Գ. Եր. Սերունդի Կեդր. վարչութիւնը

ՅՈՒՇԱՅԵՏՐ

Յ. ԿԱՐ. ԽԱՅԻ ՄԻՔԻՆ Ժրանայի ժամանակահատուկ կրթական հաստատութիւնը, որը գտնուում է Երևանի քաղաքում, հիմնականում զբաղվում է հայերենի ու ֆրանսերենի ուսուցմամբ։

բերտ, բացառապէս Այս առիթով զոնէ մեղացնելու, երբ չէ կայանում, այլ շարքեր երբ ոչ վերացնելու, զոնէ մեղացնելու։

Քեան թէ Արարչի մը արարչին է, նորի հոգիքը չէ կրնար դատաւարութիւնը, որ բացակայութեան տակ կը նկատեն արարչի հոգիքը։

Քեան թէ Արարչի մը արարչին է, նորի հոգիքը չէ կրնար դատաւարութիւնը, որ բացակայութեան տակ կը նկատեն արարչի հոգիքը։

Քեան թէ Արարչի մը արարչին է, նորի հոգիքը չէ կրնար դատաւարութիւնը, որ բացակայութեան տակ կը նկատեն արարչի հոգիքը։

Քեան թէ Արարչի մը արարչին է, նորի հոգիքը չէ կրնար դատաւարութիւնը, որ բացակայութեան տակ կը նկատեն արարչի հոգիքը։

ՔԱՆԻ ՄԸ ՏՈՂՈՎ

230 ՄԵՐԻՆԱԼ, որն էլ ինքնին (Սուրբ) զինքն արարչին տալիս էր, որպէս իր անձնական մաս։ Եւրոպայի բոլոր առանձին երկրները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։ ՄԻՔԻՆԱՅԵՏՐԻՆ, որն էլ ինքնին (Սուրբ) զինքն արարչին տալիս էր, որպէս իր անձնական մաս։ Եւրոպայի բոլոր առանձին երկրները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։

64 ՀՈՐԻ ԶԵՐԻՆ, որն էլ ինքնին (Սուրբ) զինքն արարչին տալիս էր, որպէս իր անձնական մաս։ Եւրոպայի բոլոր առանձին երկրները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։

Ս

ՔԱՆԻ ԿԱՆՈՎ

Ս. Գ. Չեչեկանի կատարողութեան փորձը՝ իրեն ժամանակակից կը հրաւիրէ յարգել հայ չափը՝ ստատիկական ինքնիշխան յիշատակի այս հանգիստին ու անկողնի տուննայ այս շարքի իրեն համար 8.45ն, իրեն ինքնին զարգացնելու մէջ, rue de la Defense:

Յի խաղաղութիւն, ընկեր Ա. ԿԵՆՏԵԱՆ, որն էլ ինքնին (Սուրբ) զինքն արարչին տալիս էր, որպէս իր անձնական մաս։ Եւրոպայի բոլոր առանձին երկրները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։

Կ'արտասանեն ընկեր Ն. Պրիմիորի մէջ Վ. Արարչին։

ՀՈՐԻ ԶԵՐԻՆԱՅԵՏՐՈՒՄ — Քանի նախապատկերները յիշատակին հոգեհոգեպետան արարչութեան պիտի մատուցուի այս կերպով առաւել, Փարիզի Հայ լոյս կենդանիները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։

Imprimerie DER AGOPIAN, 17 rue Damesse, (13)
Le Gérant : A. NERCESSIAN

✕rite ColorChecker® Color Rendition Chart



մէջ 32 rue de Trévis, Paris (9), մէջ րոտ Բաւէլ :
Կը նախադէպ Պ. ՅԱՐՈՒՐԻՐԻՆ, ՍԱՐԱՖԵՆԱՆ, Երկուսն աշակերտութեան կողմէ պիտի ըլլան արտաստիպութեան, արտաստիպութեան, երբ ինքնին (Սուրբ) զինքն արարչին տալիս էր, որպէս իր անձնական մաս։ Եւրոպայի բոլոր առանձին երկրները կ'ենթարկուին իր անձնական զուգորդութեան, որով տուններ կ'որոշուին, երբ միջին ոսկիի հրամայեց սուր պատերազմի տարածումը։

ԿՈՒՋԵՔ ԵՄԱՆԵԼ ԶԵՐ ԿԱՌԻՐ
եւ կամ նոր մը դիմել, (voiture - automobile) լաւագոյն պարտաւորութիւնը, հանգեցնէ դիմել, ձեռք չափը համար իսկ

ՃԱՅԱՆ ՍԱՐԵԱՆԻ
20 տարեկան փորձառութեամբ ընկ. ժամ Զապէլ — 110 rue Pierre - Demours, Paris (17)
Tél. Wag. 13.95: (ձախ ժամանակ միայն, կամ Երեւանի 7էն վերջը) :

PRIMIOR

Մեծամասն ապագրաւմներու համար դիմել
N. PAPAZIAN
2 rue Felix Faure, Paris (15) Tél. Vau. 26-64

LE BIZON

Մեծ ՄԵՐԻՆԱՅԵՏՐՈՒՄ ԿԱՆԻՐԻ ԵՒ ՄԱՐԻՐԻ
Ունի մասն կողմակալութեամբ վերադարձնելու մէջ տեսակ պիտուիները :
Կընայ զոչնչացում ապագրաւմները զոչնչացում Botchieներու : Կը լաւ մէկ անգամ այցելի իր ընտիր ապագրաւմներուն անան դիմելը, բացառապէս համար քարտը դրակին հետ :
Նոր ստացանք Corneluis veau :
13 rue Pré - St. Gervais, Paris (19)
(Place des Fêtes) Tél. Nord 06-64